

N. 59 ESTATE 2020

VALCHIAVENNA VACANZE

PERIODICO DI INFORMAZIONE TURISTICA

**ESTATE
EN PLEIN AIR**



**MORO**
dal 1868

Scopri il Gusto ed i Benefici del Grano Saraceno!

**Insalata Fresca Estate di
Fusilli con Grano Saraceno**

Fusilli 350 g, Bresaola 200 g
Rucola 50 g, Olio Evo 50 g
Scaglie di Grana Stagionato 100 g
un Limone spremuto, Sale e Pepe.

Cuocere i Fusilli in acqua
bollente salata, scolare e
condire con olio. Tagliare la
bresaola a striscioline, il
formaggio a scaglie sottili,
spezzettare la rucola con le mani.
Una volta che la pasta si sarà
raffreddata unire tutti gli ingredienti.
Condire con olio extra vergine di
oliva, limone, sale e pepe.

**Abbiamo selezionato
le migliori miscele di
Grano Duro e di Grano Saraceno
per creare la nostra nuova
Linea di Paste Ricche in Fibre!**

*Mangiala fredda
e come piatto unico!*

www.moropasta.it

nei migliori Iper, Supermercati e online



Cari amici di Valchiavenna Vacanze,
mai come adesso desideriamo tutti una vacanza in mezzo alla natura riposandoci mentre ammiriamo i grandi spazi delle nostre montagne. In Valchiavenna, "valle sicura", lo possiamo fare a piedi o in bicicletta, scoprendo piccoli borghi, senza fretta, fermandoci anche per un picnic all'aria aperta. Ci sono proposte già pronte e organizzate e idee che potete raccogliere e modellare secondo le vostre preferenze.

Iniziamo in quota, a Madesimo, dove proponiamo una escursione al Giardino Alpino della Valcava. Luogo suggestivo per le varietà di fiori e piante con un panorama che vi sorprenderà.

Proseguiamo ancora più in alto, raccontiamo la tradizione del bestiame in alpeggio e assaporiamo i formaggi sapientemente lavorati a Montespluga.

Cambiamo prospettiva e guidiamo gli appassionati di mountain bike su un itinerario che domina il fondovalle salendo da Mese a Cigolino per poi scendere a San Giacomo Filippo.

A proposito di vista privilegiata su Chiavenna e il fondovalle presentiamo l'agriturismo Bio di Maurizio Herman.

Ritorniamo a Madesimo dove il Team Adventure offre intrattenimento per i più piccoli e possibilità di noleggio di e-bike e fat-bike e dove impariamo a conoscere meglio i prelibati mirtilli. Terminiamo con una visita in Val Codera, bella da vivere e da conoscere, grazie all'impegno dell'associazione Amici della Val Codera che in tanti anni di lavoro ha saputo valorizzarne le tradizioni e le peculiarità.

Ben tornati e ben trovati in Valchiavenna per un'estate da vivere serenamente in montagna.

Dear friends of Valchiavenna Vacanze,
perhaps more than ever before we're looking for a holiday right at the very heart of nature, relaxing whilst enjoying the beauty of our surrounding mountains. Valchiavenna today represents a genuinely "safe valley" to be appreciated on foot or bicycle, taking the time to discover tiny villages, and maybe tucking into a classic picnic in the open air. And what's more we have ready-made, organised proposals and suggestions to be taken on board and adapted to suit your own particular preferences.

Starting on high, at Madesimo, we strongly recommend an outing to the Valcava Alpine Garden. An inspirational spot for its enormous variety of flowers and plants alongside a panorama that might well take you by surprise. Then moving even higher up we tell of the traditions of cattle in summer on the upper pastures, and taste the cheeses so expertly produced at Montespluga.

A change of perspective now to direct lovers of mountain biking along an itinerary overlooking the valley floor as we climb from Mese up to Cigolino and then back down to San Giacomo Filippo. And talking of exceptional views over Chiavenna and the valleys brings us to the quality farmhouse complex of the agriturismo Bio of Maurizio Herman.

Meantime back up in Madesimo, Team Adventure await with guaranteed entertainment for the little ones, and the chance to hire e-bike and fat-bikes, and to be introduced to the local and truly scrumptious blueberries. And finally a trip to Val Codera, an absolute delight to get to know at first hand, where thanks to the serious commitment of the associazione Amici della Val Codera we can appreciate all its traditions, distinctive features and quirks.

A very heartfelt welcome back to Valchiavenna, enjoy a suitably peaceful summer with us.

Franco Moro Presidente Consorzio Turistico Valchiavenna
www.valchiavenna.com

**INFOPOINT**
TOURIST
del LOMBARDIA

**Valtellina**
DOBBIO

**COMUNITÀ MONTANA
DELLA VALCHIAVENNA**

**BIM**

**Creval**

**Valchiavenna**

**madesimo**
Se la conosci, te ne innamori



4 Valchiavenna, la tua meta per l'estate **8** Estate a colori in Valchiavenna
19 Noleggio Bici a Chiavenna **20** Picnic in Valchiavenna
34 Montespluga, la via delle Alpi **40** Madesimo, il mirtillo, frutto delle Alpi
50 Val Codera, esperienze condivise

12 A spasso tra i borghi **16** via Spluga, vacanza per chi ama camminare
24 Quel bellissimo giardino delle Alpi **30** L'anello di Sommarovina
44 Madesimo, noleggio e-bike e mini quad **46** Hermau, ospitalità al top
55 Eventi d'estate **59** Orari Musei **61** Attività e servizi

VALCHIAVENNA VACANZE

Editore: Consorzio per la Promozione
Turistica della Valchiavenna
Piazza Caduti per la Libertà, 3
23022 Chiavenna (SO)
Tel. +39.0343.37485
consorzioturistico@valchiavenna.com

Direttore responsabile Giovanni Luca Papa
Direttore Consorzio Turistico Filippo Pighetti

Progetto grafico Matteo Lisignoli

Traduzioni in inglese Ray Ball,
ray.ball1957@gmail.com

Stampa Tipografia Ignizio,
Via Dell'Artigianato 453
Montagna Valtellina (SO)

Pubblicazione registrata
Tribunale di Sondrio n.353
del 19.12.2005

N. 59 Estate 2020

www.valchiavenna.com

www.madesimo.com

www.campodolcino.eu

www.valchiavennabike.it

  Valchiavenna Turismo

Iscriviti alla newsletter di

Valchiavenna Turismo: vai su

www.valchiavenna.com



Valchiavenna, la tua meta per l'estate

Soggiorni sicuri, esperienze a prova di distanziamento e operatori preparati aspettano gli ospiti per proporre una vacanza all'insegna del relax e della sicurezza.

Gli operatori turistici della Valchiavenna sono pronti. Lo sono stati da subito, non appena le autorità hanno autorizzato la circolazione delle persone e hanno permesso la riapertura di alberghi, B&B, agriturismi, ristoranti e altro.

L'intera economia turistica della Valchiavenna ha fatto squadra e - insieme al Consorzio Turistico e agli enti locali - ha definito un piano di rilancio, finalizzato a proporre le risorse della vallata in una chiave sicura per tutti gli ospiti. E l'impegno ha funzionato.

Una valle per tutti

Nelle pagine che seguono presentiamo alcune delle molteplici proposte a disposizione dei nostri ospiti, ideate in linea con le esigenze di distanziamento sociale e di tutela dei luoghi visitati. La montagna, si sa, offre l'opportunità di trascorrere le giornate senza assembramenti, lontano dalla calca di altre destinazioni di villeggiatura. Soluzioni per una vacanza sicura e densa di opportunità. I boschi, i sentieri, i prati e le vette sono habitat perfetti per compiere escursioni a piedi o in bicicletta. Luoghi incontaminati, da esplorare in più giorni o - per chi lo preferisce - anche in giornata.



IL TURISMO
per una
**Valchiavenna
sicura**



Il tuo impegno per la

**val
chia
ven
na**
una valle **sicura!**

Caro turista,

stiamo affrontando una grande sfida e lo stiamo facendo insieme. Siamo una valle forte, operosa e determinata. Grazie per la collaborazione e la serietà con cui rispetterai regole e nuove normative in questo periodo difficile. L'emergenza sanitaria continua e dovremo imparare a convivere con il virus. Per questo vogliamo lavorare insieme per mantenere la nostra una valle sicura. Le parole d'ordine che vogliamo condividere con te sono: salute, responsabilità, distanziamento, mascherine e l'impegno di tutti. Abbiamo adottato precauzioni adeguate alla tua e nostra sicurezza per fare in modo di poterci godere nel rispetto delle regole, una bella passeggiata, un po' di shopping, sport all'aria aperta e gustare le prelibatezze tipiche dei nostri territori. Ce la faremo ... e torneremo presto ad abbracciarci.

Forza Valchiavenna!

Il Presidente
della Comunità Montana
e i Sindaci



Indossa la
mascherina

- 1 **Lava** accuratamente le mani.
- 2 **Indossa** la mascherina appoggiandola al viso e portando gli elastici dietro le orecchie.
- 3 **Posiziona** la mascherina correttamente su naso e bocca.
- 4 **Dopo l'uso** gettala in un contenitore con coperchio.

È importante non toccare né spostare la mascherina da naso e bocca.

Ricorda che puoi levare la mascherina se sei seduto ad un tavolo per la tua consumazione mantenendo comunque la giusta distanza.



**Mantieni
le distanze**

Evita contatti ravvicinati mantenendo la distanza di almeno 1 metro.



**Lava
spesso
le mani**

Le nostre attività commerciali hanno predisposto all'ingresso gel a base alcolica. Usalo entrando ed uscendo da negozi, bar e ristoranti.



vallesicura@gmail.com



Foto: Andrea Shooter Resta

Vacanza facile Abbiamo pensato a tutto. Ai cestini del picnic preparati dagli chef della zona, alle bici da noleggiare, alle escursioni di tre giorni alla scoperta dei bellissimi borghi di mezza costa. Abbiamo trasformato la *viaSpluga* in un'esperienza trekking gourmet, da vivere soggiornando nei migliori alberghi, con trasporto dei bagagli e splendide cene nei migliori ristoranti.

Estate a colori E per le famiglie? Abbiamo pensato anche a loro, con proposte dedicate a grandi e piccini che amano vivere all'aria aperta e vogliono condividere con i più piccoli tutto quello che la natura può offrire. La formula "Estate a colori in Valchiavenna" unisce il trekking al gioco, trasformando ogni giornata in un'avventura da trascorrere in luoghi puri ed incontaminati per scoprire la Valchiavenna a 360°.

Sempre al tuo fianco In ogni momento della loro vacanza, i nostri ospiti potranno sempre contare sul supporto di operatori turistici preparati a fornire indicazioni adeguate ai protocolli anti-Covid in tema di mascherine, guanti, gel igienizzanti e regolamenti per fruire degli spazi comuni. Tutti hanno seguito i corsi e i tutorial organizzati dal Consorzio Turistico, in collaborazione con le associazioni di categoria, gli enti pubblici e le associazioni locali. Un progetto articolato, per offrire ai turisti una destinazione, la Valchiavenna, una valle sicura e piacevole.



fantastic dinners in the finest restaurants.

And for families? We certainly haven't forgotten them, with proposals dedicated to both young and old who really enjoy living life outdoors and want to share with the little ones all that Nature can provide. The "Colour your summer in Valchiavenna" formula means combining trekking with play, making every day a new adventure within natural and unspoiled places discovering Valchiavenna at 360°.

At any time during their stay, our guests will always be able to count on the support of our tour operatives ready and willing to provide all things relevant to the anti-Covid protocols regarding masks, gloves, sanitising gels and information/regulations about using common areas. All have followed the courses and tutorials organised by the Consorzio Turistico, in collaboration with the trade associations, public bodies and local organisations. A coherent, well-considered project to offer visitors a genuine destination, Valchiavenna, both safe and rewarding.



PROPOSTE DI SOGGIORNO PER LE FAMIGLIE

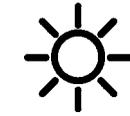


estate a colori in Valchiavenna

Pacchetti pensati e dedicati alle famiglie che amano l'aria aperta e che vogliono condividere con i loro figli tutto quello che la natura può offrire.

C'è proprio tutto nella formula "Estate a colori in Valchiavenna", proposta dal Consorzio Turistico e pensata apposta per le famiglie. Il cammino unito al gioco diventa sinonimo di vacanza attiva e sostenibile, da trascorrere in luoghi puri ed incontaminati per scoprire la Valchiavenna a 360°. Una proposta Family Friendly per un nuovo modo di viaggiare: più lento, più profondo, più dolce!

Estate a colori in Valchiavenna



A partire da 300 Euro a persona

Proposta valida nei mesi di luglio, agosto, inizio settembre 2020

RIDUZIONI: bambini fino ai 12 anni 30% sconto (in camera con i genitori)

L'OFFERTA INCLUDE

2 pernottamenti in hotel*** a Campodolcino con trattamento di mezza pensione (bevande escluse)
Packet lunch per il giorno successivo
Ingresso e Kit gioco Mandala presso museo MUVIS, Campodolcino

2 pernottamenti in hotel*** a Piuro con trattamento di mezza pensione (bevande escluse)
accesso al Giardino sul fiume Mera con piscina panoramica e zona solarium incluso
noleggio biciclette CityBike muscolari (incluso, su disponibilità)
(Spa e noleggio bici elettriche extra, a pagamento)
Packet lunch per il giorno successivo
Ingresso a Palazzo Vertemate Franchi, Piuro

EN A COLORFUL SUMMER IN VALCHIAVENNA

A package dedicated to families who love the outdoors and who want to share with their children all that nature can offer for an active and sustainable holidays.

Discover the family friendly proposal and enjoy Valchiavenna.

From euro 300,00

REDUCTIONS: children until 12 years (in parent's room): 30% discount

THE PACKAGE INCLUDES:

2 overnight stay in hotel*** in Campodolcino with half board (drinks are not included)
(Spa on request, to pay extra)
Packed lunch for the following day
Free entry and Mandala Kit Game at museum MUVIS, Campodolcino

2 overnight stay in hotel *** in Piuro with half board (drinks are not included)
Free access to the garden/solarium area/swimming pool
CityBike rental service (if available)
(Spa and e-bike on request, to pay extra)
Packed lunch for the following day
Free entry to Palazzo Vertemate Franchi, Piuro



Cosa fare con i bambini

CAMPODOLCINO FAMILY FRIENDLY

Laboratorio Mandala presso Museo Muvis.
E' possibile ritirare KIT GIOCO presso il museo e audioguida per visita Museo.
Giochi presso parco Acquamerla e bosco circostante.
Passeggiata lungo la via dei lamponi .
Mottala/Gualdera: camminata nel bosco, dove poter giocare e divertirsi nei pressi del laghetto.
Camminata lungo il sentiero storico "via Spluga", alla scoperta della gola del Cardinello:
da Campodolcino a Isola e poi da Isola a Montespluga (oppure bus fino a Montespluga e discesa a piedi).
Ponte Romano e Cascata della Caurga.

CHIAVENNA E PIURO FAMILY FRIENDLY

Riserva naturale Parco delle Marmitte dei Giganti: avventurarsi nel parco, scivoli naturali e zone picnic
Riserva naturale Cascate Acquafreggia: camminate lungo i sentieri circostanti, quello panoramico che sale sopra le cascate o la mulattiera verso il borgo di Savogno.
Passeggiata o pedalata lungo pista ciclabile (verso sud, Chiavenna o verso nord, confine Svizzero)
La via dei giochi a Villa di Chiavenna: itinerario che si sviluppa nel paese per scoprire i giochi di una volta, sempre all'aperto.
Museo dei Pompieri a Chiavenna (aperto il sabato pomeriggio ore 15/17).

Informazioni e prenotazioni
Consorzio Turistico della Valchiavenna
consorzioturistico@valchiavenna.com
Tel. 0343.37485



a spasso tra i borghi

Tre giorni di trekking adatto a tutti

Una proposta per esplorare Chiavenna e i suoi dintorni, camminare e perdersi nei boschi per ammirare il panorama dall'alto degli antichi nuclei che la circondano. Per una vacanza attiva ed ecosostenibile, all'insegna della natura e della cultura.

Chiavenna è circondata da molteplici borghi, tutti caratterizzati da una propria storia e da elementi inconfondibili. Pianazzola, Savogno, Uschione - giusto per citare i più noti - offrono l'opportunità di compiere un'escursione piacevole, apprezzandone gli elementi tipici. Per valorizzare questo patrimonio il Consorzio Turistico ha elaborato una formula semplice e accessibile, che permette a tutti di scoprire queste realtà in modo autentico e profondo, attraverso una vacanza di tre giorni.

A spasso tra i borghi

A partire da 240 Euro a persona

L'OFFERTA INCLUDE

3 pernottamenti in camera doppia, con colazione, nelle località di Pianazzola/Savogno/Uschione

3 Packet Lunch forniti dalle strutture ospitanti

Documentazione specifica

(carta trekking e informazioni utili)

Ingresso a: Mulino di Bottonera o Parco botanico

Paradiso, Palazzo Vertemate Franchi

Gadget



Chiavenna - Pianazzola

Arrivando a Chiavenna, l'occhio del viaggiatore viene subito attirato dalla sponda lavorata a vigneti che sovrasta la città. In cima, riunito in poche case, sorge il borgo di Pianazzola, baciato del sole anche d'inverno e adagiato in un punto panoramico, con magnifica vista su tutta la Valchiavenna e la Val Bregaglia. Il villaggio sorge a 630 metri di quota.

On arrival in Chiavenna the visitor's eye is immediately and irresistibly drawn to the south-facing, vineyard-accommodating slopes that overlook the little town. Up above, a cluster of little houses, seemingly in some sort of suspension, represents the community of Pianazzola, sun-kissed the year round and nestling in a genuinely panoramic position with breathtaking views over the whole of Valchiavenna and Valbregaglia. The village sits at 630 metres.

Pianazzola - Savogno

Da Pianazzola il sentiero punta verso est, attraversa i castagneti sino a raggiungere Cranna, un gioiellino molto apprezzato. In poco si raggiunge il borgo di Savogno con le case in pietra che abbracciano la chiesa di Sant'Antonio Abate e San Bernardino, dove godere di uno dei più suggestivi terrazzi naturali della zona. D'obbligo è un giro a perdersi tra i vicoli strettissimi e le scalette in pietra e le balconate.

From Pianazzola the path entices you in an easterly direction crossing the chestnut groves as far as the hamlet of Cranna, a much-cherished gem of the valley. Then onwards and upwards towards Savogno with its stone and wooden houses embracing the church of Sant'Antonio Abate and San Bernardino, and from where you can enjoy fantastic views from one of most natural terraces in the valley. No visit would be complete without losing yourself in the narrow alleys accessed by stone stairways leading upwards and flanked by flower-bedecked balconies.

Savogno - Uschione

Scendendo la bella mulattiera in pietra che conduce alle imponenti cascate dell'Acquafraggia, scenario perfetto in qualsiasi giornata, il percorso prosegue imboccando la ciclopedonale fino all'abitato di Prosto.

Qui vi attende Palazzo Vertemate Franchi, una delle ville rinascimentali più belle della Lombardia. Si scende poi verso la suggestiva Piazza della Chiesa di Prosto, dove artigianato e tradizione sono di casa. Si consiglia una visita ai laboratori della pietra ollare e dei biscottini di Prosto. Il sentiero sale e si immette nella riserva naturale del Parco Marmitte dei Giganti per poi

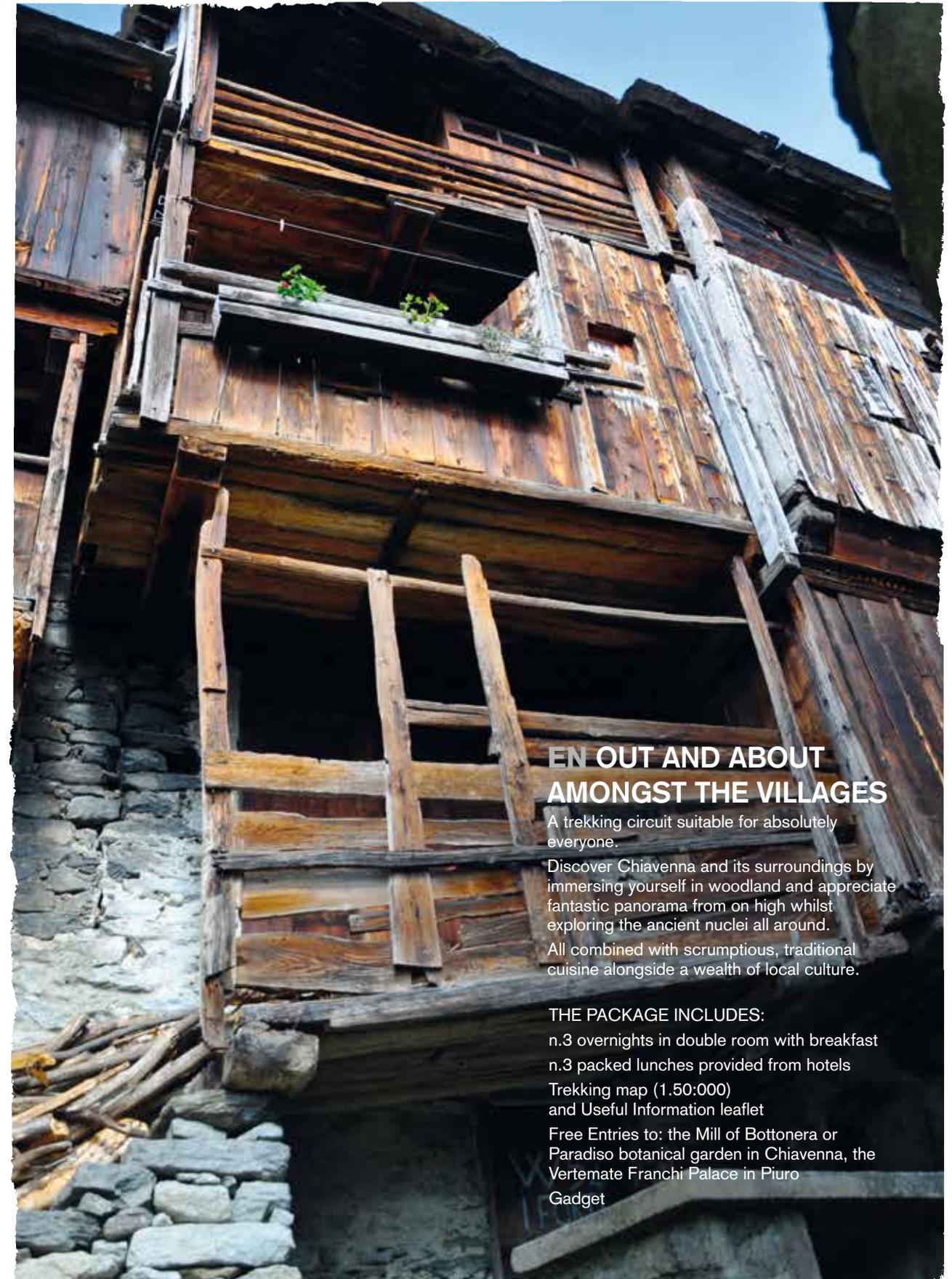
raggiungere il villaggio di Uschione. Tutta l'area presenta visioni paesaggistiche di particolare bellezza, aspetti geomorfologici imponenti ed affascinanti che danno origine ad un ambiente tra i più singolari dell'arco alpino, ricchezze di testimonianze di millenaria attività antropica, contenuti storici e preistorici di grande interesse. L'antico borgo di Uschione è una piccola chicca da scoprire per amore delle piccole cose: un campanile che guarda la valle, baite in sasso ben sistemate, fontane, il fresco dei boschi tutt'intorno.

Heading down now along the characteristic stone mule-track we reach the impressive cascade dell'Acquafraggia waterfalls, a much-appreciated feature on any day, then our route adopts that of the cycle-path as far as the village of Prosto. Here the Palazzo Vertemate Franchi awaits us, one of the most noted Renaissance villas in the whole of Lombardy. We then head down once more towards the evocative Piazza della Chiesa di Prosto, where both craftsmanship and tradition are at one with each other. A visit to the legendary potstone (pietra ollare) workshop and site of biscottini di Prosto production are highly recommended. The path now invites us to climb and enter the nature reserve of the Parco Marmitte dei Giganti, full of features from the last ice age and which will then lead us to the nucleus of Uschione. The entire area throws up some particularly beautiful and original landscapes, with their special and fascinating geomorphological aspects; a real trademark of one of the most unique environs within the entire Alpine arc - boasting a wealth of thousands-year-old history - bearing witness to anthropological activities, historic and even prehistoric phenomena of enormous significance. The ancient village of Uschione is a little gem of a place for its genuine personality: discover the bell tower overlooking the valley, well-maintained mountain dwellings in stone, age-old fountains and the natural and fresh qualities of woodland all around.

Uschione - Chiavenna

Ultimo giorno per poter trascorrere del tempo nel grazioso centro storico della cittadina. Chiavenna occupa da sempre una posizione strategica all'incrocio tra le strade che scendono dai passi del Maloja e dello Spluga e la direttrice verso Como e Milano; la storia dunque è di casa e se ne respirano le tracce quasi ovunque.

A final day in which to enjoy the delightful and charming historic centre of the little town. Chiavenna has always maintained a particularly strategic position being at the crossroads for travellers coming down from the Alpine passes of Maloja and Spluga then heading south towards Lake Como and of course Milan. You can both observe and breathe in the very real history of the place throughout its little streets.



EN OUT AND ABOUT AMONGST THE VILLAGES

A trekking circuit suitable for absolutely everyone.

Discover Chiavenna and its surroundings by immersing yourself in woodland and appreciate fantastic panorama from on high whilst exploring the ancient nuclei all around.

All combined with scrumptious, traditional cuisine alongside a wealth of local culture.

THE PACKAGE INCLUDES:

n.3 overnights in double room with breakfast

n.3 packed lunches provided from hotels

Trekking map (1.50:000)

and Useful Information leaflet

Free Entries to: the Mill of Bottonera or

Paradiso botanical garden in Chiavenna, the Vertemate Franchi Palace in Piuro

Gadget



VIASPLUGA SLOW

la vacanza per chi ama camminare

La formula perfetta per chi cerca una vacanza attiva, a basso impatto ambientale, guardando il mondo da prospettive diverse. Non serve andare lontano per scoprire luoghi sorprendenti. C'è tanta voglia di camminare, di guardare il mondo con uno sguardo nuovo. Ecco quindi una proposta semplice per scoprire l'unicità della *viaSpluga* nella sua tratta italiana e in particolare la Gola del Cardinello: uno dei luoghi che si ricorda con maggior emozione.

Pacchetto Slow

A partire da 240 euro per persona
Proposta valida per l'estate 2020

IL PACCHETTO INCLUDE

3 pernottamenti in camera doppia, con colazione
2 Packet Lunch forniti dagli hotel ospitanti
Trasporto bagagli da hotel a hotel
Documentazione specifica (carta trekking e informazioni utili)
Ingresso a: Museo della Via Spluga e della Val San Giacomo,
Mulino di Bottonera o Parco botanico Paradiso, Palazzo
Vertemate Franchi
Gadget *viaSpluga*

"SLOW" PACKAGE

EN THE HOLIDAY FOR THOSE WHO LOVE WANDERING

The ideal formula for anyone looking for a dynamic holiday, with an environmentally-friendly impact, looking at the world from different perspectives.

No need to go far to discover extraordinary places. All required is a great will to walk, and to look at the world from different angles. So here it is: a simple enough proposal to unearth the uniqueness of the *Via Spluga* along its Italian section and in particular the Cardinello Gorge: clearly one of the most engaging and stimulating of places.

SLOW PACKAGE:

From 240 euro - Offer valid for summer 2020

THE PACKAGE INCLUDES: 3 nights in a double room with breakfast / 2 Packed Lunches provided by the host hotels / Luggage transfer from hotel to hotel / Relevant documents (trekking map and useful information) / Entrance to: Museo della Via Spluga and the Val San Giacomo, Mulino di Bottonera or Parco Botanico Paradiso, Palazzo Vertemate Franchi

Info e prenotazioni - booking:
www.viaspluga.com

Via Spluga con gusto

Trekking e gastronomia, per vivere un'esperienza gustosa ed emozionante lungo i tratti più suggestivi del sentiero *viaSpluga*.

L'offerta parte da **360 euro** per persona e include

3 pernottamenti in hotel categ. A con colazione (Montespluga/Isola/Chiavenna)
3 cene gourmet / 1 degustazione vini
2 Packet Lunch forniti dagli hotel ospitanti
trasporto bagagli da hotel a hotel
documentazione specifica (carta trekking e informazioni utili)
ingresso a: Museo della Via Spluga e della Val San Giacomo, Mulino di Bottonera o Parco botanico Paradiso, Palazzo Vertemate Franchi
gadget *viaSpluga*

EN VIA SPLUGA IN GOOD TASTE

Trekking and gastronomy; how to appreciate an experience both exciting and flavoursome along some of the most inspiring stretches of the historic *viaSpluga*.

The proposal starts at **360 euro** and includes

3 nights in hotels categ. A with breakfast (Montespluga/Isola/Chiavenna)
3 gourmet dinners / 1 wine tasting
2 Packed Lunches provided by the host hotels
luggage transfer from hotel to hotel
Relevant documents (trekking map and useful information)
Entrance to: Museo della Via Spluga and the Val San Giacomo, Mulino di Bottonera or Parco botanico Paradiso, Palazzo Vertemate Franchi
Gadget *viaSpluga*

NOLEGGIO BIKE & E-BIKE A CHIAVENNA

"FRISIA SUMMER EXPERIENCE 2020"

LUGLIO	05	Belfort – Pianazzola
	12	Uschione – Pradella di Prosto
	19	Lagunc
	26	Laghetti – Monti di Villa
AGOSTO	02	Savogno
	09	Madesimo – Andossi – Motta
	16	Campodolcino – Bondeno
	23	Cigolino
	30	Novate – Riserva Pian di Spagna

BRILLANTEMENTE

FRISIA



TOUR IN E-BIKE SU PRENOTAZIONE

ALLA SCOPERTA DEI LUOGHI
PIÙ SUGGESTIVI
DELLA VALCHIAVENNA
CON GUIDA MTB

35 €
CON NOLEGGIO E-BIKE

20 €
CON LA PROPRIA
BICI

Noleggio Bici a Chiavenna

Al Centro Sportivo di via Picchi è entrato in funzione un efficiente punto di noleggio bici.

È il punto di riferimento creato per chi vuole esplorare il territorio della Valchiavenna, utilizzando la bicicletta. Il punto offre mountain-bike, city-bike, tandem ed e-bike, disponibili per il noleggio per mezza giornata o giornata intera. A Chiavenna il punto è attivo al Centro Polisportivo.

EN RENT A BIKE IN CHIAVENNA

At the Centro Sportivo in via Picchi nowadays a rent a bike point has been established and is working nicely.

It's the ideal reference point for anyone keen to explore Valchiavenna's inspirational territory on two wheels. The service includes mountain-bikes, city-bikes, tandem and e-bikes all available for hire for half a day or a full day. In Chiavenna the point is in operation at the Sports center.



Per informazioni:
valchiavennabike@gmail.com
Cell. +39 366 2476839

EQUILIBRIO BIKE SCHOOL 10 €

TUTTI I VENERDI DI LUGLIO E AGOSTO
DALLE ORE 11.00 ALLE ORE 12.00

CORSO
CON MAESTRO MTB CHIAVENNESE
PER BAMBINI DAI 6 ANNI
- MAX 10 ISCRITTI -

POSSIBILITÀ
DI NOLEGGIO

E-GIUST MTB 35 €

TUTTI I SABATI
DI LUGLIO E AGOSTO
CON GUIDA MTB
USCITE IN E-BIKE
LUNGO GLI ITINERARI
PIÙ SUGGESTIVI
DELLA VALLESPUGA

PER ADULTI DAI 15 ANNI
DALLE 9.00 ALLE 12.00
- MAX 10 ISCRITTI
SU PRENOTAZIONE

E-BIKE SOTTO LE STELLE 2 USCITE SERALI IN E-BIKE

CON GUIDA MTB CHIAVENNESE
SU PRENOTAZIONE

SABATO 08 - 15
AGOSTO 2020

PER INFO, COSTI E ISCRIZIONI UFFICIO TURISTICO CAMPODOLCINO
Tel. +39 0343 50611 | valchiavennabike@gmail.com | Campodolcino Turismo
www.valchiavennabike.it | www.campodolcino.eu

Campodolcino @ bike

PER INFO, COSTI E ISCRIZIONI **CENTRO POLISPORTIVO VALCHIAVENNA**

Tel. +39 366 247 6839 | valchiavennabike@gmail.com | Valchiavenna Turismo

www.valchiavennabike.it | www.valchiavenna.com



☀ picnic in Valchiavenna

Foto silviapasiniphotography



La vallata mette al lavoro i migliori chef del territorio per preparare picnic tutti diversi e gustosi, ispirati alla tradizione locale, da gustare in luoghi suggestivi.

Metti una giornata di sole, tanta voglia di stare all'aperto respirando il profumo dei prati e dei prodotti tipici.

Aggiungi il desiderio di tornare un po' bambino e di non dover pensare a nulla. Ecco, non resta che scegliere la Valchiavenna! Perché? C'è un cesto da picnic che ti sta aspettando.

Perché il picnic

Il picnic è leggerezza e gusto, una delizia dell'estate: 50% gusto e 50% natura. Niente di meglio allora che scegliere la Valchiavenna dove il 100% è assicurato. Abbiamo pensato a tutto noi. A voi, l'imbarazzo della scelta tra le proposte.

Ad ognuno il suo menù

Dicevamo, varie esperienze tra cui scegliere per altrettanti picnic realizzati da differenti chef, da abbinare a destinazioni incantevoli, tutte da scoprire con famiglia o amici.

Quale spunto? Potrete fermarvi nell'atmosfera tranquilla dell'Oasi Naturale del Pian di Spagna portando con voi gli arancini di riso con lavarello di lago oppure scegliere l'ombra dei secolari ippocastani del parco di Pratogiano nel cuore di Chiavenna, per sposare il pane di segale ai salumi locali. Un passo in Valtellina, potrete innamorarvi del sapore del Bitto o della mozzarella, basilico dell'orto e olio del Lago di Como, da gustare immersi nel verde.

Non basta? Immaginatevi allora in una vigna a sorseggiare un ottimo bianco, o sotto gli sbuffi della cascata dell'Acqua Fraggia tra Brisaola (sì, proprio con la "i"), fresche insalate e caciotte di capra. Siete raffinati sportivi? Abbiamo pensato anche a voi! Noleggiate una e-bike per raggiungere le baite in pietra di Savogno dove gustare la frittata alle erbe o la brioche salata con Brisaola, pere, scimudin e menta. Se vi piace l'idea di salire in quota, raggiungete Madesimo e consumate il vostro picnic a base di Torta salata agli spinaci selvatici e magnocca tra i tavoloni in legno del Pian del Gioc.

Che vi piaccia tradizionale o raffinato, il picnic 4.0 va per forza provato.

Come prenotare

Il primo passo è visitare le proposte disponibili sul sito www.valchiavenna.com. Dopodiché, basta cliccare sul link e con pochi passaggi prenotare il vostro picnic!!



EN PICNIC 4.0. VALCHIAVENNA-STYLE

A classic summer's day, the urge to be outdoors breathing in the delicate scents of pastures alongside some deliciously typical local produce; with the added incentive to go back to childhood and not to worry about a thing: no problem, just head for Valchiavenna! Your very own picnic basket is ready and waiting!

A picnic all lightness and flavours, summer delights. A combination of Taste and Nature. Half and half.

What could be better than choosing a 100% guaranteed safe and secure Valchiavenna; where everything has been considered and everyone is ready and waiting to welcome you with a wide range of proposals to suit all tastes.

You might stop within the genuinely tranquil ambience of the Pian di Spagna taking along orange-treated rice with whitefish from the lake, or maybe choose the shade of the age-old horse chestnuts in the fine Pratogiano park at the very heart of Chiavenna to combine some quality rye breads with a selection of local cold cured meats. Or just next door in Valtellina you might fall head over heels for the magnificent Bitto and flavoursome mozzarella, basil from the garden and oil from Lake Como to be enjoyed within the deep lush greenery.

Not quite yet? Okay. Imagine yourself in a vineyard, sipping a quality white wine, or indeed right next to the billowing fine sprays of the Acqua Fraggia waterfalls with brisaola (yes with an "i") the freshest of salads and caciotta goat's cheese. Or are you more dashingly sportive? You're well catered for too! Why not rent an e-bike and head up to the stone-based baite mountain dwellings around Savogno to appreciate a wild-herb omelette or a savoury brioche with brisaola, pears, scimudin cheese and mint. And if altitude is on your agenda, you can head for Madesimo for your very own picnic based on a savoury spinach and magnocca cheese pie midst the wooden tables and nature of the Pian del Gioc.

Whether you go for traditional or the more sophisticated, the picnic 4.0 has got to be part of your day.

The choice is all yours. Book now!

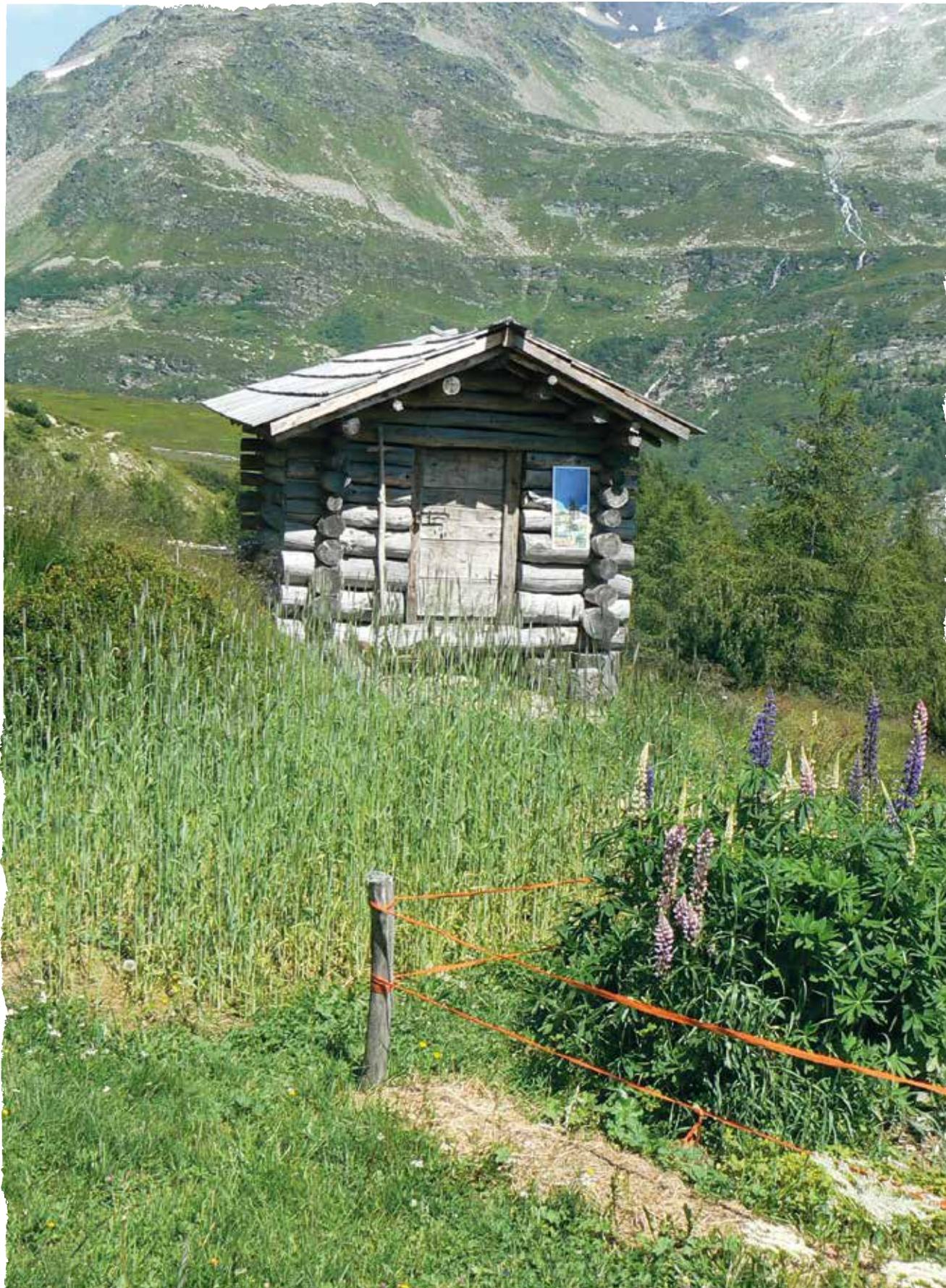
AREE VERDI

quel bellissimo giardino delle Alpi

Testo e foto Associazione Giardino Alpino Valcava



Nel fondovalle di Madesimo, lungo la dorsale degli Andossi, sorge un luogo unico, accessibile a tutti in cui sono coltivate le erbe e le piante tipiche dell'area Alpina.



Da quando lo abbiamo raccontato sulle pagine di questa rivista sono passati diversi anni e il Giardino della Valcava è lentamente - ma costantemente - cresciuto.

Qui però non ripercorriamo i cambiamenti, ma lo guardiamo come se fosse la prima volta, perché la sua evoluzione è anche la nostra: le cose vive cambiano, ma cambiano anche chi le frequenta e, diciamo così, le coltiva.

La parola dialettale *pidrioo* significa imbuto, è anche l'avvallamento creato sulla sommità della Valcava dall'erosione del ruscello carsico che scende verso Madesimo. Lì si estende il Giardino. E' diventato, in questi anni che lo vedono chiuso al pascolamento, un ridente prato fioritissimo, con la vegetazione arborea, tenuta a stento a freno, che tende ad appropriarsi di tutta la superficie del sito. Noi sfalciamo i terreni a rotazione, manteniamo i sentieri e coltiviamo piccoli campi con colture storiche della montagna purtroppo oggi abbandonate: orzo, grano saraceno, segale, patate di Starleggia, lino. Attività che si è dimostrata precorritrice.

Area di ricerca

Negli ultimi tre anni abbiamo affiancato, con altre associazioni valligiane, la Comunità Montana e la scuola Alberghiera che, con l'ausilio del Dipartimento di Scienze della Terra e dell'ambiente dell'Università di Pavia, ha avviato un percorso di collaborazione fondato sulla ricerca, lo studio e la sperimentazione nel recupero delle vecchie coltivazioni locali e della conoscenza delle erbe spontanee. Queste pratiche possono essere di supporto ad una agricoltura basata su specie e colture diversificate, compatibili con le condizioni locali, in modo che possa diventare volano per la riqualificazione del nostro territorio. Ma non solo, iniziative così garantiscono il necessario grado di "resilienza", ovvero di resistenza attiva o adattamento al degrado degli ecosistemi e agevolano gli spostamenti e la diffusione delle specie e la salvaguardia di quelle endemiche.

Habitat spontaneo

Così, il censimento delle piante spontanee presenti al Giardino effettuato nell'anno 2017/2018 dai professori Rossi e Ardenghi del Dipartimento di Pavia, ha prodotto un elenco di 212 elementi, numero decisamente importante per un terreno di 50.000 mq. Nei pressi dei campi abbiamo realizzato due fabbricati in legno: il primo, del 2007, è in abete proveniente da una segheria, squadrato e perfettamente sigillato, è la struttura di servizio alle nostre attività. L'altro, tutto in larice, comprese le scandole di copertura, lo abbiamo costruito nell'arco di cinque anni, tagliando i larici del bosco sottostante. Ha struttura a travi tonde appena scortecciate con vistosi spazi tra l'una e l'altra, come i fienili di una volta, ed è destinato all'ostensione di attrezzi contadini.





Testimonianza preziosa

Si tratta di una raccolta nemmeno lontanamente esaustiva di una attività, ma quegli oggetti di antico "design" (quattro zappe tutte diverse, una accetta col manico storto, tre diversi vagli e altro) sono lì a dire che un attrezzo, nel passato, era il prolungamento del braccio e rappresentava un modo di approcciarsi al fare sempre diretto; prevedeva una profonda conoscenza della finalità dell'azione e della risposta del destinatario. Ora gli attrezzi sono progressivamente sostituiti dalle macchine che ci allontanano dal mondo delle cose e che ci portano ad adattare le cose alle macchine con una potenziale violenza sempre crescente (la falciatrice che entra nel campo e ne esce depositando sul prato la balla di erba confezionata, la mietitrebbia, la meccanizzazione che richiede campi vasti e piani, grandi estensioni uniformi e condanna all'abbandono la povera e piccola agricoltura di montagna).

Spazio libero

Il luogo è frequentato liberamente da chi ha voglia di salire fin lì in qualsiasi momento dell'anno, perché non si corre nessun rischio nemmeno dopo le più forti nevicate. Nella buona stagione, in assenza di personale dell'Associazione, ci si documenta leggendo i tabelloni illustrativi delle dieci aree floristiche che lo caratterizzano e i numerosissimi cartellini dedicati a singole essenze. Nei mesi di giugno, luglio, agosto e settembre organizziamo visite guidate che hanno finora visto prevalere l'interesse erboristico, ma che da quest'anno proporranno anche temi ambientali, storico/territoriali, botanici in genere. Si tengono concerti musicali, soci particolarmente predisposti alla buona cucina, hanno organizzato e organizzeranno giornate gastronomiche aperte a tutti. Diventerà di routine il concerto e la festa conviviale tenuta quest'anno per l'equinozio d'autunno e sarà allargata a tutte le quattro giornate degli equinozi e dei solstizi.

Come raggiungerci

Il Giardino della Valcava è accessibile dalla Statale che da Madesimo conduce allo Spluga, da lì ci si porta in località Martegn (ristoro Magnum), dove dalla fontana posta in corrispondenza del bivio si segue la sterrata che va a Stuetta, e, passato il piccolo fabbricato dell'acquedotto, si segue il vallone fino a raggiungere il Giardino. Da Madesimo, attraversato il fiume al ponte romano in fondo valle, si imbocca la Valcava con un itinerario coloratissimo tra il verde cupo degli abeti sulla destra, il rosso calcare degli sfasciumi ed il verde pallido dei larici sulla sinistra, sotto il brandello di cielo che incombe sullo stretto orizzonte della valle.

Ancora dal paese, per un'alternativa più dolce, si segue la ciclabile fino a Martegn e poi su, fino al Giardino.

Infine c'è la possibilità, per chi ha una certa confidenza con gli Andossi, di percorrerli liberamente da qualsiasi direzione, nella loro impareggiabile altalena di onde e dossi per approdare al Giardino con un improvviso mirabile colpo d'occhio.

INFO

www.giardino-alpino-valcava.it
Info Consorzio Turistico Madesimo
tel +39 0343 53015 - info@maadesimo.eu



EN AN ALPINE EDEN

Along the Andossi ridge, adjacent to Madesimo itself, sits a unique spot where typical Alpine herbs and plants almost run amok. But do not go unnoticed.

It's been a few years now since we originally told the story of the Giardino della Valcava, and we're delighted to report in again - on its constant advance. But we are not here to look back, more to confirm its evolvment alongside our own: living things will change and so too will the persona who cultivate them. In dialect the word *pidriōo* means funnel, and also represents the hollow created at the top of Valcava by the erosion of the stream that flows down towards Madesimo. And the garden itself. Latterly it's been closed to grazing, and it has become a delightful flower-strewn meadow, with arboreal vegetation barely held in check, which appears to appropriate the entire surface. We cut the terrain in rotation, holding onto the paths whilst cultivating small fields with historic mountain crops today often abandoned: barley, buckwheat, rye, Starleggia potatoes, flax. The last three years has seen a healthy collaboration between ourselves, the Comunità Montana and the scuola Alberghiera alongside the Dipartimento di Scienze della Terra e dell'ambiente dell'Università di Pavia, which has led - via a research directive - to the study and experimentation into the recovery of ancient crops and a knowledge of wild herbs. Practices which can support an agriculture based on diversified species and crops, compatible with local conditions, becoming at the same time a driving force for territorial redevelopment. All alongside a natural "resilience" facilitating the movement and diffusion of species and the safeguard of the endemic.

Facts: the census of wild plants present carried out in 2017/18 produced a list comprising 212 elements, extraordinary for a plot of 50,000 sq. metres. Two wooden buildings are in situ: the first, from 2007, is in fir taken from a sawmill, and serves as our service structure. The other, in larch, was built over 5 years using wood from the forest below. A traditional barn, with a fine display of farm implements. It's a precious testimony to days and labour of yore, hardly comprehensive but certainly indicative of the days of small mountain agriculture. Long before combines and modern mechanisation.

It's a spot available to visit the year round. Even after heavy snow. In the absence of Association members, illustrative boards document the ten floristic areas that it represents, with individual items singled out. From June through to September, guided tours are organised, which have up to now focused on herbal interests but which from this year will also accommodate environmental, historical/territorial and botanical themes in general. We hold musical events, and members whose "art" stretches to food preparation will organise gastronomic open days. The concert and party to be held this year for the Autumn equinox will become standard and will extend to all four equinox and solstice celebrations.

Il Giardino della Valcava is accessible from the main road which leads from Madesimo towards the Spluga, and once in the neighbourhood of Martegn (Magnum refreshment point) at the crossroad's fountain follow the dirt road that leads to Stuetta and after passing the small building of the aqueduct, simply cross the valley until you arrive. From Madesimo, after crossing the river at the Roman bridge in the low valley, adopt the Valcava in all its colours between the dark green of the firs on the right, the brash limestone red rubble, and the pale larch greens to the left, all under the shreds of sky that lowers over the valley's strict horizons.

Or indeed for a gentler alternative, follow the cycle path to Martegn, then up to the garden itself. Of course all you Andossi appassionati will have your very own favourite itineraries of how to find us!



MOUNTAINBIKE

l'anello di Sommarovina

Testo e foto di Salvatore Fontana

Un'escursione divertente, verso uno tra i luoghi panoramici più apprezzati dell'intera vallata.

Uno degli itinerari cicloturistici più indicati da percorrere d'estate è l'anello di Sommarovina. Per chi usa una bici muscolare è necessaria una buona preparazione atletica, sicuramente è più indicato per le e-bike.

Partenza da Mese

Partendo dalla Chiesa di San Vittore a Mese, ci immettiamo in via Cappella Grande, costeggiando l'importante centrale idroelettrica costruita tra il 1922 e il 1927, che ai tempi era la centrale più grande d'Europa. Mantenendo la destra, la strada comincia a salire in via Madonna delle Grazie e prosegue in via Motto. Dopo circa 250 m si svolta a destra in direzione Albareda che dista 5 chilometri dalla partenza, posta sopra "i pilastri di Mese", rocce abitualmente frequentate da scalatori. Arrivati ad Albareda, alla Chiesa di San Antonio è d'obbligo una pausa: c'è una fontanella e un punto di ristoro con panche e tavoli per consumare la merenda al sacco e per prendere fiato, godendo della meravigliosa vista ad Est il Pizzo di Prata (il Pizzone) e a Sud la bassa Valchiavenna fino al lago di Mezzola e la cima del monte Legnone.





Verso Cigolino

Ripartendo la strada continua a salire, ancora un paio di chilometri e mantenendo la sinistra verso Calones i boschi di castagno si aprono e si arriva a Prato Morello nel dosso del Cigolino. Siamo ad una altitudine di 1140 m e sulla sinistra troviamo una cappelletta, la "nösa capeleta" (gruppo alpini di Mese) dove è presente un punto di ristoro (fontanella e panche con tavoli). Qui siamo al centro delle tre valli che sono ben visibili in tutta la loro bellezza.

A Nord la Valle Spluga, dal Santuario di Gallivaggio, a Motta di Campodolcino fino alle cime del gruppo del Suretta. Ad Est i prati di Dalò a 1000 m, e più su è possibile trovare la Cima da Lagh (3083 m) e il Pizzo Stella (3163 m), mentre a sud si apre tutta la Valchiavenna.

Sommarovina

Da qui inizia la discesa, ripercorrendo a ritroso il percorso fatto per circa 800 m alla prima svolta a sinistra. La strada risale per una ventina di metri, il terreno cambia, da asfalto diventa sentiero con un buon fondo, si scende attraversando alcune tipiche baite per immettersi a sinistra nel sentiero di mezza costa (a 1000 m) che si sviluppa nel bosco. Si arriva e si supera Teccial (o Tecciato) poi incontrando un nucleo di baite si scende a destra dove si trova una fresca fontanella, il sentiero prosegue scendendo e si allarga. Proseguendo la discesa un cartello indica sulla destra la Chiesa di Sommarovina, un passaggio consigliato per poter ammirare in modo particolare la Val Bragaglia, che si sviluppa verso Est. Da qui è possibile vedere cime come il Pizzo Badile (3305 m), la diga di Villa di Chiavenna, le Cascate dell'Acqua Fraggia ed avere una visuale dall'alto di Chiavenna posta al centro delle tre valli.

Rientro a valle

Durante la discesa è facile incontrare cascate naturali. Da Sommarovina la strada torna ad essere asfaltata, fino a San Giacomo Filippo, qui consigliato svoltare a sinistra per arrivare al Santuario di San Guglielmo.

Proseguiamo sul nuovo ponte ciclopedonale che riporta sulla ss36, si percorre per circa un chilometro in direzione Sud scendendo verso Chiavenna. Alla fine dell'abitato di San Giacomo Filippo, al quarto tornante, si esce a destra per ritornare sul sentiero, si attraversa un ponte alla cui destra si trova una bella cascata, si prosegue sulla Via Spluga al primo bivio seguendo a sinistra per il ponte tibetano. Da lì, poi l'arrivo a Chiavenna.

EN MTB -

THE SOMMAROVINA LOOP

A really enjoyable outing to one of the most popular scenic spots in the entire valley.

by Salvatore Fontana

I thought long and hard about which might be an appropriate route for an outing this summer. The Sommarovina loop certainly fits the bill and is one of my favourites. Perfect both for those with athletic training aboard their regular bike, or for those who prefer to get about on a pedal-assisted partner.

Setting out from the San Vittore church at Mese, we head into the via Cappella Grande, running alongside the important hydroelectric power station built between 1922 and 1927, and which at the time was the largest in Europe. Keeping to the right, the road begins to climb a little in the via Madonna della Grazie, and continues in via Motto. After about 250 metres shift right towards Albareda at around 5 km from the start, situated above the "pillars of Mese", rockfaces particularly popular with climbers. Once at Albareda and the church of San Antonio, it's time for a break: there's a handy fountain and a refreshment point with benches and tables to have a snack and take a breather, enjoying the wondrous view to the East of Pizzo di Prata (il Pizzone) and southwards you can follow the development of Valchiavenna all the way down to Lake Novate with the peak of Mount Legnone up above.

Back on the road we continue to climb for a further couple of km and as we stick to the left towards Calones the chestnut woods begin to open out and we make Prat Morello on the mound of Cipolino at 1140m. On the left sits a little chapel, the "nösa capeleta" where there's another spot for a pause and refreshments. We're at the centre of three valleys here and we can appreciate them in all their magnificence. To the north Valle Spluga, from the sanctuary at Gallivaggio to Motta di Campodolcino as far as the peaks of the Suretta. To the east the meadows of Dalò at 1000m, and up above you will note the top of Lagh (3083m) and Pizzo Stella (3163m), whilst the length of Valchiavenna opens up to the south.

From here we begin to descend, retracing the path for around 800m at the first left turn. The road climbs briefly and the surface changes from asphalt becoming a path with a decent base, we move down passing through a cluster of baite, typical mountain huts to take the path on the left. We're around half-way up the valley side (at 1000m) where we meander gently into woodland. Passing through Teccial we note further baite and move down to the right where a fountain beckons and the way continues down and widens. Further down a sign indicates the whereabouts of the Church of Sommarovina, well worth a look and from where we can admire Valbregaglia stretching away to the East. Take in the peak of Pizzo Badile (3305m), the dam at Villa di Chiavenna, the Acqua Fraggia waterfalls at Prosto, and have a very particular aerial view of Chiavenna itself at the centre of the three valleys.

Going back down there are any number of natural waterfalls to admire. From Sommarovina, the road is one of asphalt once more as far as San Giacomo Filippo, where a left turn is recommended to get to the sanctuary of San Guglielmo. Moving on we cross the new cycle/pedestrian bridge which takes us back to the main SS36 which we follow for around a km heading south towards Chiavenna. Once through San Giacomo Filippo at the fourth bend, take a right to return to the path, cross over the bridge, where on the right there's a beautiful waterfall, then follow the via Spluga and at the first junction head left for the Tibetan bridge. From here Chiavenna awaits.



Info: mtb.chiavennese@gmail.com
Guida MTB Salvatore Fontana
Cell. 338 6629276



MONTESPLUGA

la via delle Alpi

Foto e testi a cura di Enrico Minotti

Ogni estate si ripete il viaggio degli animali verso l'alpeggio. Le grandi erbate sopra i 1800 metri sono l'habitat in cui gli armenti trascorrono i mesi di sole. Storie antiche, dietro le quali si celano la fatica e i sacrifici dell'uomo.



Gli escursionisti amanti delle alte quote sanno quanto sia facile incontrare ruderi e vestigia di alpeggi ormai in disuso.

Ed è sempre più raro incappare in mandrie al pascolo, sebbene in questi ultimi anni si riscontri un rinnovato interesse dei giovani al recupero di questo modo di vivere la montagna.

Questo ritorno sarebbe fortemente auspicabile, in quanto ripopolare l'alpeggio, oltre ad offrire opportunità di lavoro, assicurerebbe continuità al mantenimento dell'ambiente e del territorio, con attività quali lo sfalcio e il taglio degli arbusti infestanti, salvaguardia delle biodiversità, lotta al dissesto idrogeologico e non ultimo allo spopolamento della valle.

Vita dura

La vita in alpe, quasi sempre gestita a carattere familiare è impegnativa, e nonostante l'utilizzo di una modesta meccanizzazione ad alleviare la fatica fisica, l'impegno giornaliero in termini di tempo è sempre eccezionale. Sveglia alle quattro del mattino per la prima mungitura, quindi la conduzione degli animali al pascolo, ove rimarranno sino al pomeriggio per poi essere di nuovo radunati per la seconda mungitura, che avviene verso le cinque del pomeriggio. Oggi come allora "caricare l'alpe" comporta una scelta di vita, forse non adatta ad arricchirsi, ma perfetta per vivere serenamente, senza lo "stress" correlato a professioni più tipicamente cittadine. Certo, si vivono difficoltà e disagi (chi non ne ha nel proprio lavoro?), ma nella vita degli alpigiani ci sono anche soddisfazioni, come l'orgogliosa ostentazione delle mucche più belle, la produzione di eccellenti formaggi e burro, vivere rispettando e rinnovando antiche tradizioni, operando in perfetta sintonia con l'ambiente.





Esempio concreto

Ho approfondito la cultura e le radici di queste persone, trascorrendo con loro alcuni giorni per la realizzazione di questo servizio. E' stata un'esperienza intensa e suggerisco a tutti di visitare il villaggio alpino di Montespluga, frazione di Madesimo, posto all'origine della Valle Spluga e adagiata intorno al lago artificiale. Questo nucleo - a circa 1800 metri di quota - per fortuna è ancora meta di alcune famiglie di alpigiani e offre la possibilità di apprezzare la "filiera" agroalimentare del latte, assistere alla mungitura, conoscere personalmente i produttori, vedere il casaro all'opera durante la trasformazione del latte in pregiato formaggio e burro, e magari un acquisto diretto in loco. Lo spaccio situato a valle dello sbarramento della diga propone un'ampia varietà dei prodotti caseari realizzati nei masi circostanti.

TRADITION **EN ALPINE WAYS** by Enrico Minotti

Every summer the pilgrimage of animals towards the upper pastures is repeated. The lush, open grasslands above 1800 metres provide the ideal terrain for their long sojourn under the sun. Old tales and tradition, behind which man's endeavours and sacrifice are often obscured.

Hikers accustomed to such heights are only too aware of ruins and remains of abandoned pastures. And it's increasingly rare to come across grazing herds, although recent years have seen a renewed interest from young people in this very particular mountain existence. It's a return that would be especially desirable, a repopulation of mountain pastures, offering genuine work opportunities, ensuring continuity in the maintenance of the environment and territory, incorporating activities like mowing and weeding, whilst safeguarding biodiversity, challenging hydrogeological instability and - not least - depopulation.

Life in the Alps, almost always organised on a family basis, is demanding alright, and despite the adoption of modest forms of mechanisation to counter the very physical fatigue, it invariably involves an exceptional daily commitment. A 4.00 a.m. alarm call for the morning milking before taking the animals to pasture where they remain until being gathered in again for the second, at around 5.00 in the afternoon. Of course it remains a lifestyle choice, not one for fortune-seekers perhaps, but ideal for a gentle, peaceful existence, without the stress of typical city professions. Naturally there are problems and hardships (even translators have them!) but the life of the "Alpine dweller" offers up ample satisfaction: the proud spectacle of magnificent beasts, the production of quality cheeses and butter, a life respecting and regenerating ancient traditions, operating in perfect harmony with the environment.

I spent a few days with these hardy souls in order to write this piece and get to know their culture and roots. It was a humbling, profound experience and I recommend to everyone to visit the Alpine village of Montespluga, at the head of the Valle Spluga, nestling around the reservoir there. The heart of this little place - at around 1900m - happily remains the destination of some Alpine farmers, and retains the possibility of appreciating the "agro-food" supply chain of milk, of assisting in the milking, to meet the very producers themselves, watch the cheesemaker at work and of course to purchase directly. The outlet situated just below the dam wall serves up a wide variety of dairy produce made in the surrounding locality.



madesimo

Se la conosci, te ne innamori

il mirtillo, frutto delle Alpi

Testo e foto a cura di Consorzio Turistico Madesimo

Sono belli, sono buoni e sono il frutto dell'estate, in montagna.

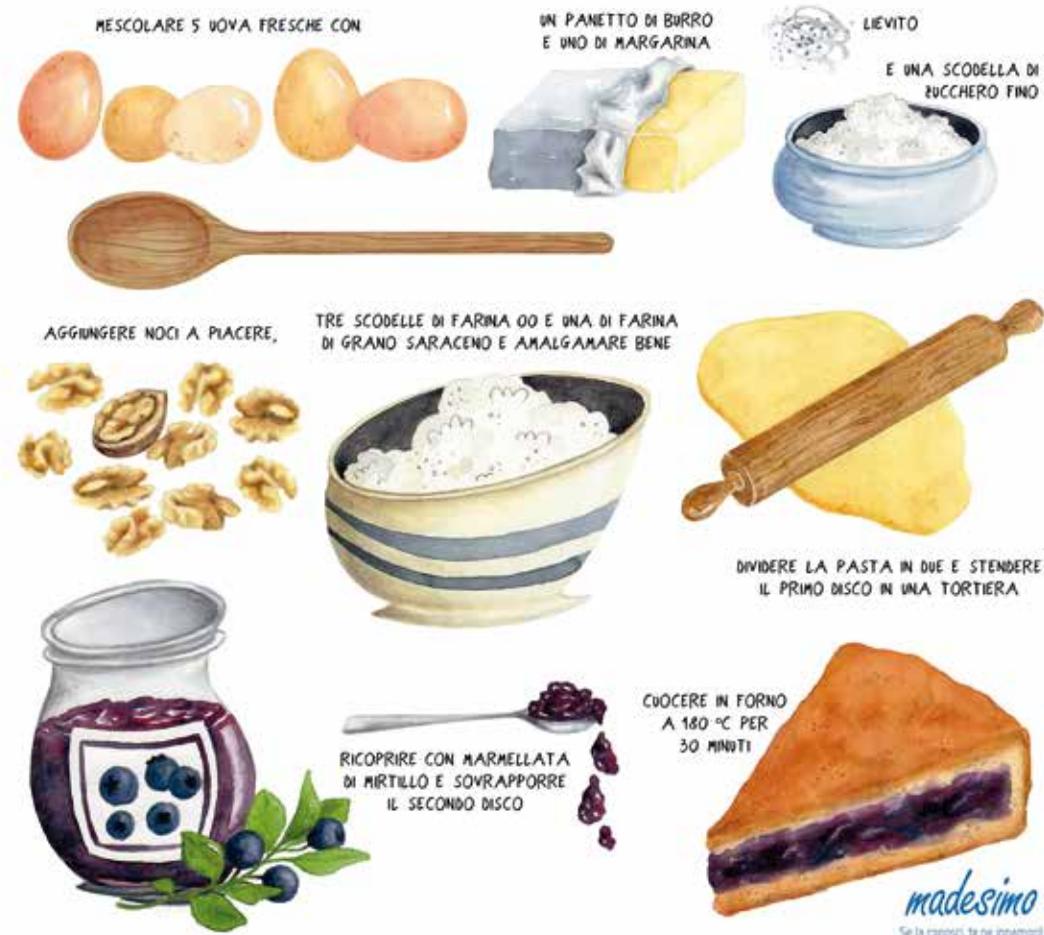
Stiamo parlando dei mirtilli, delizia del palato, ottimi se mangiati in compagnia di un buon gelato, ma stupefacenti se presi direttamente dalla piantina, a uno a uno, con le mani che si colorano di viola e la bocca che non smetterebbe mai di divorarli.

Il mirtillo selvatico, il cui nome scientifico è *Vaccinium myrtillus*, è molto diffuso lungo l'arco alpino, cresce fino a duemila metri di altitudine.

Il suo habitat preferito sono boschi, pascoli di montagna oppure le macchie spontanee in associazione con altre specie, come il rododendro. In Valle Spluga, tradizionalmente, la raccolta – consentita solamente a mani nude - prende il via il 26 luglio, giorno di Sant'Anna.



TORTA DI MADESIMO



Le differenze tra il mirtillo selvatico e quello coltivato sono sostanzialmente due: la dimensione – quello selvatico è più piccolo, e quindi più difficile da raccogliere - e la colorazione della polpa, chiara in quello coltivato e viola nel mirtillo che si trova sui monti. Ed è proprio il succo sprigionato dalla polpa che conferisce alle mani quella violacea colorazione che tende a rimanere dopo una giornata di raccolta.

Il mirtillo nero, ricco di vitamina A e C, è noto per le sue proprietà antiossidanti, antinfiammatorie e vasodilatatorie, aiuta nella cura dei disturbi del sistema cardiocircolatorio.

Esiste anche un altro tipo di mirtillo, quello rosso, le cui bacche sono impiegate in confetture e gelatine, mentre le foglie possono essere fatte essiccare e utilizzate per infusi dal potere diuretico.

Imbattersi in una piccola piantagione di mirtilli, a Madesimo, non è così difficile, soprattutto se si passeggia nelle zone del Fondovalle, nel bosco che sale verso Motta e sull'Alpe Groppera, magari facendo prima un giretto sulla cabinovia. Sporcarsi le mani, gustare i frutti direttamente da dove nascono e respirare il profumo della terra è una delle esperienze estive più apprezzate. Soprattutto se poi il raccolto viene impiegato per fare la deliziosa "Torta di Madesimo", preparata con noci, farina di grano saraceno e deliziosi mirtilli viola.



MADESIMO

EN FRUIT OF THE ALPS

Beautiful, delicious and our very own mountain's summer fruit. The blueberry, a delight on the palate, very fine indeed if eaten alongside a quality ice cream, but totally amazing when taken straight from the little plant, one by one, with hands that turn purple and a mouth that simply won't say stop!

The wild blueberry or *Vaccinium myrtillus*, is widespread along the Alpine arc and can be found at altitudes of up to 2000m. Its preferred habitat is woodland, mountain pastures or wild scrubland alongside other species, such as rhododendron. In Valle Spluga, traditionally, harvesting – permitted only using bare hands – kicks off on saint Anna's day, 26th July.

The differences between wild and cultivated blueberries are essentially two: the size - the wild one is smaller, and hence more difficult to collect - and the colour of the pulp, clear in the cultivated example and purple in the mountain version. And it's precisely the juice released from the pulp that turns ones hands purple.

Blueberry, rich in vitamins A and C, is known for its antioxidant, anti-inflammatory and vasodilatory properties, and helps in the treatment of ailments associated with the cardiovascular system.

There is though a further type of blueberry, the red one, whose berries are employed in jams and jellies, whilst the leaves can be dried and used as infusions with diuretic potency.

Coming across nestles of small blueberry plants at Madesimo is relatively easy, especially if you are heading on foot around the valley bottom, in the woods moving up to Motta and on Alpe Groppera, maybe even getting there by cable car. Get stuck in, hands dirty, then enjoy the fruit from its very source whilst breathing in the scent of the earth with Nature all around. A vital summer experience. And of course use the (uneaten) harvest to produce the exceptional "Madesimo cake" made with walnuts, buckwheat flour and of course our delicious Alpine purple friends.



VACANZA ATTIVA

noleggino e-bike e mini quad

A Madesimo il Team Adventure offre vari servizi per vivere la valle con modalità nuove e stimolanti. Quest'anno vivere l'estate a contatto con la natura sarà ancora più semplice.

A Madesimo il Team Adventure ha potenziato la propria offerta di bike a noleggio, rimpolpando la dotazione di biciclette a pedalata assistita e di fatbike (i modelli a ruote larghe) per grandi e ragazzini. Per le famiglie, è possibile dotare le ebike anche di seggiolino e trasportare così i propri piccoli in assoluta sicurezza. Lo staff de Team Adventure mette a disposizione dei propri ospiti anche caschi, lucchetti, zaini e mappe con indicati gli itinerari di difficoltà variabile e scoprire i tanti percorsi a disposizione del pubblico intorno a Madesimo.

Ma c'è di più.. per i più piccoli dai 6 ai 12 anni c'è la possibilità di divertirsi guidando mini quad monoposto Yamaha 50 CC all'interno di una pista dedicata di circa 150 m. Il circuito è caratterizzato da alcune zone tecniche dove gli istruttori del Team aiuteranno i "pilotini" ad affrontare gli ostacoli nel modo giusto.

Per la sicurezza è garantita la supervisione degli istruttori e vengono forniti anche caschi e protezioni.

OUTDOORS **EN RENT AN E-BIKE OR MINI QUAD**

At Madesimo the Team Adventure Squad throws up all manner of ways of discovering the valley in novel and exuberant fashion. Enjoy the summer this year remaining in easy contact at the very heart of Nature. Madesimo's Team Adventure has bolstered its rental bikes on offer, beefing up the supply of pedal-assisted bikes and fatbikes (larger-wheeled models) for both young and old. For families it's also possible to equip the e-bikes with a seat and thus transport little ones in total safety. The Team staff will also provide visitors with helmets, padlocks, backpacks and maps illustrating a range of itinerary of varying degrees of difficulty in order to discover the many routes available all around magnificent Madesimo.

And that's not all. For the smaller amongst us, there's the chance to hire single-seater mini-quads to be employed along a technical circuit of around 150 metres in length – ideal for children of an age from 6 –12 years. Helmets and protective matters are also provided by the Team who also supervise activities.



**TEAM ADVENTURE
MADESIMO S.r.l**

Ufficio: +39.0343.56222

www.teamadventuremadesimo.it

info@teamadventuremadesimo.it

HERMAU

AGRITURISMO CA' PIANAZÖLA

ospitalità al top

Il sito Internet dell'Agriturismo di Maurizio Herman cita: "Godetevi la Valchiavenna e la Val Bregaglia dal punto di vista migliore!".

Una promessa che è ben mantenuta.

La storia imprenditoriale di Maurizio Herman è una di quelle sulla quale si potrebbe scrivere un libro.

Il sogno di Maurizio - che nella sua vita precedente si occupava di tutt'altro che non fosse vino e ospitalità - era quello di acquistare alcune balze sul tornante più alto della strada che porta a Pianazzola, borgo sopra Chiavenna, e lì, mettere a frutto i suoi studi di enologo e sommelier, sperimentando la creazione di vini mai realizzati prima.



HERMAU

VINI www.hermau.com

CA' PIANAZÖLA

AGRITURISMO

www.agriturismobiocapianazola.it

info@agriturismobiocapianazola.it

di Maurizio Herman
Via Vanoni, 256
Località Pianazzola,
Chiavenna 23022 (SO)
cell. +39 348 923 4656

VISITE GUIDATE •
DEGUSTAZIONI • VENDITE
SU APPUNTAMENTO

Il fattore “carattere”

Maurizio è un uomo tenace. Se non lo fosse stato, non sarebbe mai riuscito in questa impresa. Fisico asciutto, volto abbronzato che contrasta con il sorriso luminoso, oggi trascorre le sue giornate tra i terrazzamenti a controllare di prima mattina uno per uno i filari delle sue viti, piantate in gran parte a Pianazzola e in parte nell'area Belfort e Scilano di Piuro. La sua storia ha inizio nel 2012, quando comincia ad acquistare i primi appezzamenti di terra “verticale”. Si trova subito ad affrontare i primi ostacoli: il frazionamento dei fondi. In quattro anni a Pianazzola, mette insieme 7000 metri quadrati di terreno, convincendo 47 proprietari.

Progetto BIO

Riscattato il terreno e fatto lo “scasso”, inizia a impiantare le prime barbatelle. Il suo progetto è chiaro, a cominciare dalla selezione delle uve: Nebbiolo Chiavennasca, Traminer e Piwi. Vitigni particolari, scelti in base alle caratteristiche del terreno e al vino che vuole realizzare. Sono uve resistenti, adatte ai climi del nord, ma in grado anche di esprimere corpo e struttura. Passano gli anni e prendono corpo i primi esperimenti enologici. Maurizio ha in testa di fare un vino che non fa nessuno, un vino BIO. Nel 2018 nasce Hermau, la sua etichetta, che oggi produce i vini Magy, Orange e Razént.

Agriturismo Ca' Pianazöla

E' il 2015 quando Maurizio aggiunge una pedana importante al suo progetto. Acquista il rustico in cima al vigneto di Pianazzola. Su un grande foglio disegna quello che diventerà l'agriturismo Ca' Pianazöla con quattro suite arredate con materiali naturali e affacciate sulla vallata. Sono anni di grandi sacrifici e di duro lavoro. Ogni giorno Maurizio è alle prese con difficoltà operative e burocratiche, ma non si arrende. A sostenerlo è la forza della sua straordinaria famiglia, la moglie e i tre figli. L'agriturismo apre al pubblico nel 2019 ed è subito un successo. Le camere sono dotate di tutti i comfort, con una vista unica e suggestiva.

Degustazioni e servizi

Oggi l'agriturismo Bio Ca' Pianazöla è un punto di riferimento per chi cerca un servizio di qualità, in un luogo discreto, a pochi passi da Chiavenna. Maurizio e la sua famiglia organizzano su prenotazione, gustose degustazioni a base di prodotti tipici locali (spesso è lui a preparare la famosa Fùghiascia di Gordona, cotta in verticale), il tutto abbinato ai preziosi vini Hermau. Agli ospiti che soggiornano nelle camere dell'agriturismo, Maurizio organizza anche gite in bicicletta, escursioni in canyoning e molte altre attività. Per una vacanza indimenticabile.

EN TOP CLASS HOSPITALITY

The website of Maurizio Herman's Farmhouse complex includes “Enjoy Valchiavenna and Val Bregaglia from the very best viewpoint!” A promise that is well delivered.

Maurizio's entrepreneurial history would make a jolly good page-turning book. His dream – which in his previous life involved anything but wines and hospitality – was to purchase some particularly steep pieces of land around the highest bend along the road leading to Pianazzola, the legendary old village suspended above Chiavenna, and there to put to good use his research into wines and sommelier, with a view to creating new and original types of wine.

Herman is a formidable man. Without his tenacity, this endeavour could never have succeeded. Lean and fit, tanned face that contrasts well with his radiant smile, these days he spends his time amidst the terraces early morns, checking the rows of his vines individually, planted for the most part in Pianazzola but also partly in Scilano di Piuro. It all began in 2012 when he began to purchase the “vertical” plots of land. He was faced immediately by obstacles: first - the division of plots. But within four years at Pianazzola, he had managed to bring together 7000 square metres, having convinced fully 47 owners.

The Bio Project was alive. Having reclaimed the land and created the trenching, he began to plant the first shoots. His project was a clear one, starting with grape selection: Nebbiolo Chiavennasca, Traminer and Piwi. Very particular vines, chosen according to the characteristics of the soil and the wine he was looking for. They are hardy, resistant grapes by nature, suitable for northern climes, but with a capacity of expressing body and structure. So the years pass by and the first wine-orientated experiments are undertaken. Maurizio is keen to produce a wine that nobody else produces, a BIO wine indeed. 2018 was to see the label Hermau come to fruition, his very own, and which today produces the wines Magy, Orange and Razént.

It was in 2015 that Maurizio added a further important element to his project. He bought a rustic edifice at the very top of the Pianazzola vineyard. He then ambitiously designs what was to become the Agriturismo Ca' Pianazöla with four suites for overnight stays furnished with natural materials and overlooking the valley supremely. These are years of enormous sacrifice and commitment. Each and every day Maurizio had to grapple with operational and bureaucratic nightmares, but his character wins through. He is supported by the strength and assistance of his extraordinary family, in his wife and three children. The agriturismo duly opened to the public in 2019 and was an immediate success. Rooms are equipped with every comfort, and have unique and stunning panorama.

Today the farmhouse complex of Bio Ca' Pianazöla is a benchmark for anyone looking for first-rate, quality services, situated in an unobtrusive position, just a stroll away from nearby Chiavenna. Maurice and family are happy to organise, on reservation, scrumptious tastings based on typical local products (usually it would be Maurizio himself preparing the legendary Fùghiascia di Gordona), and all other matters combined generously with the beloved Hermau wines. Maurizio also organises outings on bicycles, canyoning trips and a range of other activities for guests staying at the agriturismo. An unforgettable holiday for all.



VAL CODERA

esperienze condivise

Testo a cura di Associazione Amici Val Codera ODV

**Alla scoperta di un luogo magico,
perfetto per chi cerca una
destinazione all'insegna del
distanziamento.**

Chi già conosce la Val Codera non potrà che essere d'accordo con l'affermazione che per i purtroppo attuali tempi di distanziamento non potrebbe esserci meta più indicata.

Una valle di 45 chilometri quadrati di territorio priva di accesso stradale, che ha saputo mantenere un ambiente naturale integro, solcato da percorsi pedonali che collegano antichi aggregati rurali ed alpeggi.

Un'area che permette al visitatore di fruire di un'ampia varietà di paesaggi: dalle viste panoramiche sul lago di Mezzola, ai canyon scavati dal fiume Codera e della Val Mala, dalle fiabesche selve di castagni della media valle ai circhi glaciali delle valli Averta ed Arnasca. Lontano da tutto, Codera, il piccolo capoluogo della valle, riflette questo isolamento: un borgo plasmato nel granito, appartato e solitario, vissuto tutto l'anno da un pugno di inossidabili valligiani e appassionati.



Autenticità alpina

Quel che di sicuro sorprenderà anche chi frequenta da tempo la valle è la possibilità, molto interessante in questi tempi, di poter gustare l'autentica realtà alpina del luogo. Nel vostro bagaglio occorrerà mettere tempo e curiosità e avrete la possibilità di vivere un borgo fuori dal tempo, in stanze condivise o scegliendo di fermarvi in una piccola casa di granito di Codera, che fa parte del progetto Ospitalità Diffusa. Lo studio è nato dall'impegno e dall'attività della locale Associazione Amici della Val Codera, fondata 40 anni fa per mantenere viva la vallata. Soggiornando nel borgo potrete fare esperienze legate al territorio, guidati alla visita del piccolo Museo di Valle o a conoscere i luoghi delle Streghe di Piana Cii, a percorrere antichi sentieri o ad apprezzare i favi cerei con il miele purissimo prodotto negli alveari orizzontali Top Bar. Si possono anche cucinare ricette con erbe spontanee raccolte nei prati e nelle selve castanili, o ancora partecipare alla cura degli orti terrazzati della Biodiversità Alpina, che forniscono materia prima a metri quasi zero per la gastronomia identitaria che viene servita ai tavoli dell'Alpina, accolti come amici in un'osteria in funzione dal 1935 al centro di Codera, luogo d'incontro per scoprire le attività che animano il borgo e in grado di farvi sentire a casa, ma in un ambiente davvero speciale.

Una vacanza diversa, che vale la pena di sperimentare.



Associazione Amici della Val Codera ODV
 T- +39 62037 - Cell- +39 338 1865169
 info@valcodera.com - www.valcodera.com

VAL CODERA

EN SHARED EXPERIENCES

Discovering a magical spot, ideal for anyone in search of a destination within the "respect to distancing" formula.

Those who are already aware of the charms of Val Codera would surely confirm that in this current "distancing" period there couldn't be a better destination. A valley of 45 square kilometres of land without road access which has managed to hang on to a perfectly natural and vital environment, penetrated only along pedestrian pathways connecting ancient rustic clusters and surrounding pastures. An area which affords visitors the possibility of a wide range of landscapes: from the panoramic views over Lake Mezzola, to the canyons rough-hewn by the river Codera and of Val Mala; from the fairytale chestnut woodland of the middle valley to the glacial cirques of the valleys of Averta and Arnasca. And at a respectful distance indeed, Codera itself, namesake of the valley, small, intimate and which nicely reflects this dislocation: a hamlet shaped by granite, secluded and solitary, and lived the year round by a handful of proud and irreproachable residents and enthusiasts.

What might surprise even those who have visited the valley many times over the years is the possibility nowadays of tasting genuine Alpine reality right here. If you have the inclination simply to pack your bag with a little time and curiosity you'll have the privilege of appreciating a village that appears timeless, but where you can stay in shared rooms or in a genuine small granite Codera house, forming part of a Widespread Hospitality project. The work was the brainchild of the local Associazione Amici della Val Codera, established 40 years ago with the brief of keeping the valley alive. If you stay in the village you can really experience life in the surrounding territory, enjoy guided tours of the small Museo di Valle and indeed get to know the haunts of the Streghe di Piana Cii, or meander along ancient pathways to see at first hand the plane of honeycombs containing the purest of honey produced within the Top Bar hives. You can also cook recipes using wild herbs from the meadows and chestnut groves, even assist in the maintenance of the terraced vegetable plots of the Biodiversità Alpina, which provide raw produce at almost zero metres to be transformed and served up at the tables of the Alpina, a tavern which has been welcoming friends and strangers alike to the centre of Codera since 1935. It's a real focal point to discover the activities which continue to animate the village, and will invariably make you feel at home, yet in a really rather special environment.

A splendidly alternative holiday, well worth looking into.



Bresaola della Valtellina



Bresaola secondo la tradizione



senza glutine, senza lattosio

Seguici!



facebook.com/BresaoleDelZoppo

www.delzoppo.it
info@delzoppo.it



BRESAOLE DEL ZOPPO SRL

VIA DELL'INDUSTRIA 2
23010 BUGLIO IN MONTE
SONDRIO | ITALY

EVENTI D'ESTATE

LUGLIO/AGOSTO/SETTEMBRE

Tutto il mese

USCITE PERSONALIZZATE IN CANYON

Per addio al nubilato, celibato, compleanni e feste di famiglia

Info: G.A. Renata Rossi, Cell. 333 1905081, G.A. Franco Giacomelli, Cell. 335 6872063, info@renatarossi.it

SALITA PER LE VIE FERRATE DI MESE E DI DALOO

Info: G.A. Renata Rossi, Cell. 333 1905081, G.A. Franco Giacomelli, Cell. 335 6872063, info@renatarossi.it

BOGGIAKART OUTDOOR RACE CIRCUIT

A Gordona puro divertimento all'aria aperta in completa sicurezza con i kart elettrici, sia per adulti che bambini. Aperti dalle 10.30 alle 24

Info: Boggia Park, Tel. 0343 43299, info@boggiapark.com

TREKKING SUI SENTIERI STORICI

"Via Bregaglia", "Via Spluga", "Via Francisca". Date e modalità da concordarsi

Info: G. A. Renata Rossi, Cell. 333 1905081, G.A. Franco Giacomelli, Cell. 335 6872063, info@renatarossi.it

GITE DIDATTICHE NEI PARCHI DELLA VALCHIAVENNA

Parco Marmitte dei Giganti - Cascate dell'Acquafraggia. Date e modalità da concordarsi

Info: G. A. Renata Rossi, Cell. 333 1905081, G.A. Franco Giacomelli, Cell. 335 6872063, info@renatarossi.it

CORSI E USCITE DI NORDIC WALKING

Scopriamo insieme i numerosi benefici della camminata con i bastoncini: il modo ideale per tenersi in forma stando all'aria aperta

Info: A.M.M. Daniele Gadola, Cell. 347 7945139, daniele.gadola2@gmail.com

ESCURSIONI E USCITE CULTURALI LUNGO I SENTIERI E NEI PARCHI DELLA VALCHIAVENNA

Lasciatevi guidare alla scoperta della storia, della cultura e delle bellezze naturali della Valchiavenna. Proposte per gruppi e scuole. Date e modalità da concordarsi

Info: A.M.M. Daniele Gadola, Cell. 347 7945139, daniele.gadola2@gmail.com

MOSTRA CARDUCCI E MADESIMO

Con fotografie d'epoca e testi esplicativi. "O io già vissi, spirito errante, qui?". Presso Sala Mostre, Madesimo. Orari mostra: tutti i giorni dalle 9 alle 12 e dalle 14.30 alle 17.30

Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

Martedì e giovedì

CORSI DI YOGA

Presso il Centro Polisportivo Valchiavenna, Chiavenna. Martedì dalle 19.30 alle 21 e giovedì dalle 12.30 alle 13.30

Info e iscrizioni: Rossella Gusmeroli, Cell. 349 3621058

Venerdì

SERATA SPECIALE AL CAFFÈ MASTAI

Serata speciale ed eventi a tema con degustazioni ed assaggi in abbinamento. Presso Caffè Mastai, Piazza Donegani, Chiavenna

Info: Caffè Mastai, www.mastai.it

Sabato

MERCATO

Loc. Pratogiano, Chiavenna

Info: Comune di Chiavenna, Tel. 0343 220211

DEGUSTAZIONE A TEMA DI VINI, BIRRE, DISTILLATI

Presso Enoteca La Specola. Presso loc. Pratogiano, Chiavenna

Info: Enoteca La Specola, Tel. 0343 32696, www.enotecalaspicola.it

DEGUSTAZIONE VINI E DISTILLATI

Presso Enoteca Marino, Via Dolzino, Chiavenna

Info: Enoteca Marino, Tel. 0343 32720, www@enomar.it

LUGLIO

Lunedì, mercoledì, venerdì

CAMPUS DI CHITARRA PER RAGAZZI

3 incontri settimanali di due ore con la chitarra per scoprire o ricaricare il chitarrista che è in te.

Con Silvia, direttamente dalla "Nerolidio". Costo di partecipazione: € 35,00 a bambino alla settimana.

Presso Mu.Vi.S., Campodolcino, dalle 10 alle 12

Info e iscrizioni: Silvia, Cell. 389 4303637

LUGLIO/AGOSTO

Tutto il mese

APERTURA CABINOVIA LARICI E BIKE PARK "MADEPARK"

Madesimo

Info: Skiarea Valchiavenna, Tel. 0343 55311, info@skiareavalchiavenna.it

REGNO DEL GRANITO

Scuola di alpinismo e arrampicate scelte in Albigna (Val Bregaglia - CH)

Info: G. A. Renata Rossi, Cell. 333 1905081, G.A. Franco Giacomelli, Cell. 335 6872063, info@renatarossi.it

MADEFORKIDS E MADESIMO ESTATE 2020

Camp estivi per bambini e ragazzi

Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

Lunedì

YOGA

Lezioni di yoga presso il giardino sul fiume Mera dell'Hotel Piuro, Piuro, dalle 8.30 alle 9.30. Lezione singola € 10, 4 lezioni € 32. Possibilità di trascorrere la giornata in piscina. Entrata giornaliera con lunch € 20, 4 entrate € 70

Info e prenotazioni: Hotel Piuro, Tel. 0343 32823; Rossella Gusmeroli, Cell. 349 3621058

Lunedì e venerdì (fino al 14/08)

CORSO DI ARRAMPICATA PER RAGAZZI CON GUIDA ALPINA

7-14 anni. Presso palestra di Campodolcino dalle 17.30 alle 19.30

Info e iscrizioni: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

Martedì

YOGA

Corso intero adulti o lezione singola immersi nella natura. Presso loc. Acquamerla, Campodolcino, dalle ore 9. Min 5 iscritti

Info e iscrizioni: Rossella Gusmeroli, Cell. 349 3621058

Mercoledì

LABORABOSCO

Laboratori per bambini 6-12 anni dalle 15 alle 17. Presso Piazza Sant'Antonio, Campodolcino. € 8,00 a partecipante

Info e iscrizioni: Mu.Vi.S., Tel. 0343 50628, info@museoviaspluga.it; Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

Mercoledì e domenica (fino al 16/08)

CINEMA SOTTO LE STELLE

La rassegna prevede alcuni tra i migliori film italiani e stranieri usciti ad inizio 2020. Presso cortile del Cinema Victoria, ore 21.30. Ingresso: € 5,00 a persona.

In caso di maltempo le proiezioni saranno rinviata al giorno successivo

Info: Cineteatro Victoria, Tel. 0343 36666, cineteatrovictoria@libero.it

Venerdì

EQUILIBRIO BIKE SCHOOL

Uscita in bike a Campodolcino per bambini dai 6 anni, dalle 11 alle 12. Corso con Maestro MTB Chiavennese. Max 10 iscritti. Quota di partecipazione: € 10. Possibilità di noleggio bike

Info e iscrizioni: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611; valchiavennabike@gmail.com

Sabato

E - GIUST MTB

Uscita con Guida MTB lungo gli itinerari più suggestivi della Valle Spluga, per adulti dai 15 anni, dalle 9 alle 12. Max 10 iscritti. Quota di partecipazione: € 35. Su prenotazione

Info e iscrizioni: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611; valchiavennabike@gmail.com

Sabato e domenica

ESTATE CON GUSTO ALLE CASCATE

Bancarelle di aziende agricole di Piuro, della provincia di Sondrio e produttori dei Presidi Slow Food. Presso Cascate dell'Acquafraggia, Piuro

Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485, consorzio@valchiavenna.com

SETTEMBRE

Tutto il mese

USCITE IN VAL BODENGO

Scuola di canyoning e discese Bodengo Uno, Due e Val Pilotera

Info: G.A. Renata Rossi, Cell. 333 1905081; G.A. Franco Giacomelli, Cell. 335 6872063, info@renatarossi.it

LUGLIO

18 sabato

CANYONING LIVELLO MEDIO

Val Bodengo 2

Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

BORGATE DAL VIVO

Camminata letteraria con l'autore Francesco Vidotto. Presso Madesimo

Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

CONFIDO

Incontri relativi alla gestione del cane. Ritrovo presso Infopoint Campodolcino, ore 16. Iscrizione obbligatoria

Info e iscrizioni: Cell. 339 8095580

APERITIVO LETTERARIO

Con Silvia Montemurro e il suo nuovo libro "I fiori nascosti nei libri". Presso giardino Biblioteca, Campodolcino, ore 16.30

Info: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

CENA ASTRONOMICA IN VAL CODERA

Con telescopio e visione del cielo coderese. Presso Locanda Codera in Val Codera, Novate Mezzola

Info: Locanda Codera, Cell. 339 6122179, lalocandacodera@gmail.com

EVENTI D'ESTATE

JANE JERESA TRIO

Soul & Blues. Presso La Genuina, Madesimo, dalle 18.30
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

18/19

APERTURA FUNICOLARE SKY EXPRESS

Campodolcino - Motta
Info: Skiarea Valchiavenna, Tel. 0343 55311, info@skiareavalchiavenna.it

I BELEE FA A MAN

Presso Madesimo
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

19 domenica

FRISIA SUMMER EXPERIENCE.

TOUR GUIDATI IN E-BIKE E BIKE

Chiavenna – Lagunc. Ritrovo ore 9.30 presso Centro Polisportivo Valchiavenna, Chiavenna, rientro nel primo pomeriggio. Max 10 partecipanti. Possibilità di noleggio E-Bike e bike muscolare. Per tutti i partecipanti una sorpresa in omaggio!
Info e iscrizioni: CPV, Cell. 366 2476839, valchiavennabike@gmail.com

CONFIDO

Passeggiata per la conduzione del cane al guinzaglio. Ritrovo presso Infopoint Campodolcino, ore 10. Iscrizione obbligatoria
Info e iscrizioni: Cell. 339 8095580

SPETTACOLO DI MAGIA

Con bolle giganti, racconta storie e tanto altro! Con il clown Uzzo e l'Associazione Caleidoscopio. Lo spettacolo si svolgerà all'aperto e solo in caso di bel tempo. Presso centro sportivo, Campodolcino, ore 16.30
Info: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

LARIO BRASS BAND

Dixieland itinerante. Presso Madesimo, dalle 18
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

CINEMA SOTTO LE STELLE

Proiezione film: “Gli anni più belli”. Presso cortile del Cinema Victoria, Chiavenna, ore 21.30. Ingresso: € 5,00 a persona. In caso di maltempo le proiezioni saranno rinviate al giorno successivo
Info: Cineteatro Victoria, Tel. 0343 36666, cineteatrovictoria@libero.it

22 mercoledì

A SPASSO CON LA GUIDA ALPINA

Bivacco del Servizio. € 10 per persona (min. 5 / max 15 partecipanti). La Guida si riserva di annullare l'escursione anche all'ultimo momento per motivi tecnici o meteorologici
Info e iscrizioni: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

23 giovedì

PEDALIAMO INSIEME

Escursioni in ebike a Madesimo
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

MAX PRANDI & FRIENDS

Soul & Blues. Presso Hotel La Merdiana, Madesimo, dalle 18.30
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

24 venerdì

CONCERTO “BRUTIX DUO”

Presso Crotto Ombra, Chiavenna, dalle ore 20
Info: Crotto Ombra, Tel. 0343 290133, info@crottoombra.com

TURABORG MUSIC DEPT.

Electro-Swing & More. Presso Bollicine, Madesimo, dalle 18.30
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

Dal 24 al 02/08

CAMPO INTERNAZIONALE DI LAVORO CON SERVIZIO CIVILE INTERNAZIONALE

Manutenzione e recupero del paesaggio alpino tradizionale della Val Codera, Novate Mezzola
Info: Ass. Amici Val Codera OdV, Tel. 0343 62037, info@valcodera.com

25 sabato

CANYONING PER ESPERTI

Val Bodengo 3
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

CONFIDO

Incontri relativi alla gestione del cane. Ritrovo presso Infopoint Campodolcino, ore 16. Iscrizione obbligatoria
Info e iscrizioni: Cell. 339 8095580

EMILIO E GLI AMBROGIO

Omaggio alla Canzone Milanese. Presso La Baitella, loc. Andossi, Madesimo, dalle 18.30
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

SENTIERI E SAPORI AL CHIARO DI LUNA

Gualdera – Bondeno – Avero. Ritrovo ore 18 presso loc. Gualdera, Campodolcino. Camminata trekking con Guida Alpina. Ritorno a Gualdera e cena tipica al ristorante Stella Alpina (loc. Fraciscio). Costo di partecipazione: € 35 a persona. In caso di brutto tempo l'uscita verrà annullata o rimandata
Info e iscrizioni: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

25/26

SFALCIASALINA

Per manutenzione e recupero dei prati e dei muri a secco, con pranzi a base di specialità locali. Soggiorno gratuito per i volontari. Presso loc. Salina in Val Codera, Novate Mezzola
Info: Ass. Amici Val Codera OdV, Tel. 0343 62037, info@valcodera.com

APERTURA FUNICOLARE SKY EXPRESS

Campodolcino – Motta
Info: Skiarea Valchiavenna, Tel. 0343 55311, info@skiareavalchiavenna.it

USCITA CANYONING IN VAL BODENGO

Sabato “Bodengo Due”, domenica “Bodengo Uno”
Info: G.A. Renata Rossi, Cell. 333 1905081; G.A. Franco Giacomelli, Cell. 335 6872063, info@renatarossi.it

26 domenica

FRISIA SUMMER EXPERIENCE.

TOUR GUIDATI IN E-BIKE E BIKE

Chiavenna – Laghetti – Monti di Villa. Ritrovo ore 9.30 presso Centro Polisportivo Valchiavenna, Chiavenna, rientro nel primo pomeriggio. Max 10 partecipanti. Possibilità di noleggio E-Bike e bike muscolare. Per tutti i partecipanti una sorpresa in omaggio!
Info e iscrizioni: CPV, Cell. 366 2476839, valchiavennabike@gmail.com

CONFIDO

Passeggiata per la conduzione del cane al guinzaglio. Ritrovo presso Infopoint Campodolcino, ore 10. Iscrizione obbligatoria
Info e iscrizioni: Cell. 339 8095580

INIS FAIL TRIO

Irish Music. Presso Rifugio Bertacchi, loc. Lago Emet, Madesimo, dalle 13
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

I LOVE CAMPODOLCINO

Mercatini creativi con artigianato, hobbistica e molto altro! Presso loc. Acquamerla, Campodolcino, dalle ore 9
Info: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

VIA FERRATA

Sench di Dalò, Chiavenna
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

29 mercoledì

CALABRO’ COI COLIBRI’

Swing. Presso Albergo K2, Madesimo, dalle 18.30
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

A SPASSO CON LA GUIDA ALPINA

Lago del Truzzo e Rifugio Carlo Emilio. € 10 per persona (min. 5 / max 15 partecipanti). La Guida si riserva di annullare l'escursione anche all'ultimo momento per motivi tecnici o meteorologici
Info e iscrizioni: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

30 giovedì

STRINGOLOGY TRIO

Jazz & Swing. Presso Hotel Tambò, loc. Alpe Motta, Campodolcino, dalle 18.30
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

31 venerdì

NADIA ROSSI E SARA MAGON

Pop & Soul. Presso Bucaneve, loc. Alpe Motta, Campodolcino, dalle 18.30
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

CONCERTO

Con Daniele Donadelli e Simone Zecca. Presso Crotto Ombra, Chiavenna, dalle ore 20
Info: Crotto Ombra, Tel. 0343 290133, info@crottoombra.com

AGOSTO

Fino al 2

CAMPO INTERNAZIONALE DI LAVORO CON SERVIZIO CIVILE INTERNAZIONALE

Manutenzione e recupero del paesaggio alpino tradizionale della Val Codera, Novate Mezzola
Info: Ass. Amici Val Codera OdV, Tel. 0343 62037, info@valcodera.com

Fino al 23

APERTURA FUNICOLARE SKY EXPRESS

Campodolcino
Info: Skiarea Valchiavenna, Tel. 0343 55311, info@skiareavalchiavenna.it

1 sabato

SENTIERI E SAPORI AL CHIARO DI LUNA

Motta – Lago Azzurro – Madonna d'Europa. Ritrovo ore 19 presso loc. Motta, Campodolcino. Camminata trekking con Guida Alpina. Ritorno a Motta e cena tipica presso il ristorante Suretta. Costo di partecipazione: € 35 a persona. In caso di brutto tempo l'uscita verrà annullata o rimandata

Info e iscrizioni: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

AL CHIARO DI LUNA

Salita guidata a Codera con il plenilunio, all'arrivo cena con prodotti del territorio e possibilità di pernottamento. Presso Val Codera, Novate Mezzola
Info: Ass. Amici Val Codera OdV, Tel. 0343 62037, info@valcodera.com

1/2

USCITA CANYONING IN VAL BODENGO

Bodengo Due
Info: G.A. Renata Rossi, Cell. 333 1905081; G.A. Franco Giacomelli, Cell. 335 6872063, info@renatarossi.it

2 domenica

FRISIA SUMMER EXPERIENCE.

TOUR GUIDATI IN E-BIKE E BIKE

Chiavenna – Savogno. Ritrovo ore 9.30 presso Centro Polisportivo Valchiavenna, Chiavenna, rientro nel primo pomeriggio. Max 10 partecipanti. Possibilità di noleggio E-Bike e bike muscolare. Per tutti i partecipanti una sorpresa in omaggio!
Info e iscrizioni: CPV, Cell. 366 2476839, valchiavennabike@gmail.com

I LOVE CAMPODOLCINO

Mercatino dell'artigianato. Presso Piazza Tini, Campodolcino, dalle 16
Info: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

5 mercoledì

A SPASSO CON LA GUIDA ALPINA

Pizzo Casa. € 10 per persona (min. 5 / max 15 partecipanti). La Guida si riserva di annullare l'escursione anche all'ultimo momento per motivi tecnici o meteorologici
Info e iscrizioni: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

6 giovedì

PEDALIAMO INSIEME

Escursioni in ebike a Madesimo
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

7 venerdì

MERENDA LETTERARIA

Con Laura Canonici e il suo libro “Briciole di Luna”. Laboratori per bimbi. Presso il giardino della Biblioteca, Campodolcino, ore 15.30
Info: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

8 sabato

CANYONING LIVELLO BASE E MEDIO

Val Bodengo 1 e 2
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

VIA FERRATA

Sench di Dalò, Chiavenna
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

COPPA LA GRAN BOTTEGA

Gara di golf 9 buche 6+3. Presso Golf Club, Madesimo
Info e iscrizioni: Golf Club, Tel. 0343 666131

E-BIKE SOTTO LE STELLE

Uscita in notturna in E-bike con Guida MTB Chiavennese a Campodolcino. Su prenotazione
Info e iscrizioni: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611; valchiavennabike@gmail.com

8/9

SCUOLA DI CANYONING IN VAL BODENGO

Info: G.A. Renata Rossi, Cell. 333 1905081; G.A. Franco Giacomelli, Cell. 335 6872063, info@renatarossi.it

I BELEE FA A MAN

Presso loc. Montespluga, Madesimo
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

9 domenica

FRISIA SUMMER EXPERIENCE.

TOUR GUIDATI IN E-BIKE E BIKE

Madesimo – Andossi – Motta. Partenza da Motta alle ore 9.30. Max 10 partecipanti. Possibilità di noleggio E-Bike e bike muscolare. Per tutti i partecipanti una sorpresa in omaggio!
Info e iscrizioni: CPV, Cell. 366 2476839, valchiavennabike@gmail.com

HYBRID STREET GOLF

Gara 9 buche in street
Info e iscrizioni: Golf Club, Tel. 0343 666131

09/10

CANYONING PER ESPERTI

Val Bodengo 3
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

11 martedì

GARA PUTTING GREEN

Presso Golf Club, Madesimo
Info e iscrizioni: Golf Club, Tel. 0343 666131

12 mercoledì

SENTIERI E SAPORI AL CHIARO DI LUNA

Fraciscio – Alpe Angeloga. Ritrovo ore 18 presso loc. Fraciscio, Campodolcino. Camminata trekking con Guida Alpina. Cena tipica al Rifugio Chiavenna (loc. Angeloga) e ritorno a Fraciscio. Costo di partecipazione: € 35 a persona. In caso di brutto tempo l'uscita verrà annullata
Info e iscrizioni: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

A SPASSO CON LA GUIDA ALPINA

Avero e Passo d'Avero. € 10 per persona (min. 5 / max 15 partecipanti). La Guida si riserva di annullare l'escursione anche all'ultimo momento per motivi tecnici o meteorologici
Info e iscrizioni: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

13 giovedì

GARA IN NOTTURNA

Presso Golf Club, Madesimo
Info e iscrizioni: Golf Club, Tel. 0343 666131

14 venerdì

CANYONING LIVELLO BASE

Val Bodengo 1
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

APERITIVO LETTERARIO

Con Barbara Guanella e il suo nuovo libro “Io vivrò in te”. Presso Biblioteca, Campodolcino, ore 16.30
Info: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

Dal 14 al 16

FERRAGOSTO IN VALLE

Presso Locanda Codera, Val Codera, Novate Mezzola
Info: Locanda Codera, Cell. 339 6122179, lalocandacodera@gmail.com

15 sabato

VIA FERRATA

Sench di Dalò, Chiavenna
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

FESTA DI FERRAGOSTO

Pranzo in Club House e gara di Putting Green. Presso Golf Club, Madesimo
Info e iscrizioni: Golf Club, Tel. 0343 666131

E-BIKE SOTTO LE STELLE

Uscita in notturna in e-bike con Guida MTB Chiavennese a Campodolcino. Su prenotazione
Info e iscrizioni: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611; valchiavennabike@gmail.com

16 domenica

FRISIA SUMMER EXPERIENCE.

TOUR GUIDATI IN E-BIKE E BIKE

Campodolcino - Bondeno. Ritrovo presso Buzzetti Sport, Campodolcino, alle ore 9.30. Max 10 partecipanti. Possibilità di noleggio E-Bike e bike muscolare. Per tutti i partecipanti una sorpresa in omaggio!
Info e iscrizioni: CPV, Cell. 366 2476839, valchiavennabike@gmail.com

I LOVE CAMPODOLCINO

Mercatino di Ferragosto. Presso Mu.Vi.S., Campodolcino
Info: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611, campodolcino@valtellina.it

COPPA LA DOLCE VITA

Gara di golf 9 buche 6+3. Presso Golf Club, Madesimo
Info e iscrizioni: Golf Club, Tel. 0343 666131

17 lunedì

VERDI LEGGE VERDI

Con l'autore e attore Massimiliano Finazzer Flory. Spettacolo di musica e prosa unico nel suo genere. Presso Madesimo
Info: Ufficio Turistico di Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

18 martedì

CANYONING LIVELLO BASE

Val Bodengo 1
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

GARA PUTTING GREEN

Presso Golf Club, Madesimo
Info e iscrizioni: Golf Club, Tel. 0343 666131

19 mercoledì

CANYONING LIVELLO MEDIO

Val Bodengo 2
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

A SPASSO CON LA GUIDA ALPINA

Rifugio Bertacchi e Passo Niemet. € 10 per persona (min. 5 / max 15 partecipanti). La Guida si riserva di annullare l'escursione anche all'ultimo momento per motivi tecnici o meteorologici
Info e iscrizioni: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

20 giovedì

FERA DE MADESIM

Presso Madesimo
Info: Ufficio Turistico di Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

PEDALIAMO INSIEME

Escursioni in ebike a Madesimo
Info: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

22 sabato

CANYONING PER ESPERTI

Val Bodengo 3
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

GARA BOLLICINE - PANATTI

Gara di Golf 9 buche 6+3. Presso Golf Club, Madesimo
Info e iscrizioni: Golf Club, Tel. 0343 666131

EVENTI D'ESTATE

22/23

SCUOLA DI CANYONING IN VAL BODENGO

Info: G.A. Renata Rossi, Cell. 333 1905081; G.A. Franco Giacomelli, Cell. 335 6872063, info@renatarossi.it

23 domenica

FRISIA SUMMER EXPERIENCE. TOUR GUIDATI IN E-BIKE E BIKE

Chiavenna - Cigolino. Ritrovo ore 9.30 presso Centro Polisportivo Valchiavenna, Chiavenna, rientro nel primo pomeriggio. Max 10 partecipanti. Possibilità di noleggio E-Bike e bike muscolare. Per tutti i partecipanti una sorpresa in omaggio!

Info e iscrizioni: CPV, Cell. 366 2476839, valchiavennabike@gmail.com

OPEN DAY IN CAMPO PRATICA E PUTTING GREEN

Presso Golf Club, Madesimo
Info e iscrizioni: Golf Club, Tel. 0343 666131

26 mercoledì

A SPASSO CON LA GUIDA ALPINA

Bivacco Cecchini e Val Schisarolo. € 10 per persona (min. 5 / max 15 partecipanti). La Guida si riserva di annullare l'escursione anche all'ultimo momento per motivi tecnici o meteorologici
Info e iscrizioni: Infopoint Madesimo, Tel. 0343 53015, info@madesimo.eu

29 sabato

GARA PEDRONCELLI

Gara di Golf 9 buche 6+3. Presso Golf Club, Madesimo
Info e iscrizioni: Golf Club, Tel. 0343 666131

30 domenica

FRISIA SUMMER EXPERIENCE. TOUR GUIDATI IN E-BIKE E BIKE

Chiavenna - Novate Mezzola - Riserva Naturale del Pian di Spagna e del lago di Mezzola. Ritrovo ore 9.30 presso Centro Polisportivo Valchiavenna, Chiavenna, rientro nel primo pomeriggio. Max 10 partecipanti. Possibilità di noleggio E-Bike e bike muscolare. Per tutti i partecipanti una sorpresa in omaggio!

Info e iscrizioni: CPV, Cell. 366 2476839, valchiavennabike@gmail.com

CANYONING LIVELLO BASE

Madesimo
Info: Skiarea Valchiavenna, Tel. 0343 55311, info@skiareavalchiavenna.it

SETTEMBRE

4 venerdì

TAPPA DEL GIRO D'ITALIA U23 LECCO - MONTESPLUGA

Il Giro d'Italia passa in Valchiavenna in una tappa emozionante che vedrà i ciclisti salire da Chiavenna verso Madesimo e Montespluga
Info: www.giroiditaliau23.it

5 sabato

CANYONING LIVELLO BASE

Val Bodengo 1
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

AL CHIARO DI LUNA

Salita guidata a Codera con il plenilunio, all'arrivo cena con prodotti del territorio e possibilità di pernottamento. Presso Val Codera, Novate Mezzola
Info: Ass. Amici Val Codera OdV, Tel. 0343 62037, info@valcodera.com

5/6

APERTURA CABINOVIA LARICI E BIKE PARK "MADEPARK"

Madesimo
Info: Skiarea Valchiavenna, Tel. 0343 55311, info@skiareavalchiavenna.it

6 domenica

CANYONING LIVELLO MEDIO

Val Bodengo 2
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

12 sabato

CANYONING LIVELLO MEDIO

Val Bodengo 2
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

12/13

APERTURA CABINOVIA LARICI E BIKE PARK "MADEPARK"

Madesimo
Info: Skiarea Valchiavenna, Tel. 0343 55311, info@skiareavalchiavenna.it

Dal 12 al 27

AGRICOLTURA A CODERA

Soggiorno di studio e lavoro, aperto a tutti i volontari, per attività agricola, con raccolta della produzione dei campi: patate e fagioli! Presso loc. Codera in Val Codera, Novate Mezzola
Info: Ass. Amici Val Codera OdV, Tel. 0343 62037, info@valcodera.com

13 domenica

CANYONING LIVELLO BASE

Val Bodengo 1
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

CANYONING PER ESPERTI

Val Bodengo 3
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

19 sabato

VIA FERRATA

Sench di Dalò, Chiavenna
Info: G.A. Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126, info@topcanyon.com

Dal 27 al 30

SOBRIETA' E BELLEZZA

In collaborazione con Fondazione Salecina
Info e iscrizioni: Fondazione Salecina, info@salecina.ch

ORARI MUSEI VALCHIAVENNA - ESTATE 2020

PALAZZO VERTEMATE FRANCHI - PROSTO DI PIURO

Aperto fino al 1° novembre
Tutti i giorni escluso il mercoledì
Agosto aperto tutti i giorni
Prenotazione obbligatoria

MATTINO	10.00, 11.00
POMERIGGIO	14.30, 15.30 e 16.30
INGRESSO INTERO	Euro 7,00
INGRESSO RIDOTTO	Euro 5,00

Per informazioni:
CONSORZIO TURISTICO VALCHIAVENNA
Tel. 0343 37485 - consorzioturistico@valchiavenna.com

MUSEO DEL TESORO - CHIAVENNA

Aperto dal 4 luglio
Prenotazione obbligatoria
Martedì, giovedì, sabato

MATTINO	10.00 - 12.30
POMERIGGIO	15.00 - 18.00
Domenica	10.00 - 12.00
MATTINO	10.00 - 12.00
INGRESSO INTERO	Euro 4,00
INGRESSO RIDOTTO	Euro 2,00

Per informazioni:
MUSEO DEL TESORO
Tel. 0343 37152 - infomuseodeltesoro@gmail.com

GALLERIA STORICA CORPO CIVICO POMPIERI VALCHIAVENNA - CHIAVENNA

Aperto luglio, settembre e ottobre
1° agosto aperto
Sabato

POMERIGGIO	15.00 - 18.00
------------	---------------

Per informazioni:
CONSORZIO TURISTICO VALCHIAVENNA
Tel. 0343 37485 - consorzioturistico@valchiavenna.com
(aperto su prenotazione: min. 10 persone)

TEMPIETTO ROMANICO SAN FEDELINO - SORICO

Dal 06/04 al 27/10 aperto sabato, domenica e festivi

POMERIGGIO	14.00 - 17.00
INGRESSO INTERO	Euro 1,00
INGRESSO RIDOTTO	Euro 0,50

Per Informazioni e trasporto con barca da Verceia o Dascio:
Sig. GIANNI - Cell. 333 7807686

MUSEO DELLA VIA SPLUGA E DELLA VAL SAN GIACOMO (MU.VI.S.) - CAMPODOLCINO

Luglio e agosto
Aperto tutti i giorni
Chiuso lunedì pomeriggio
Da settembre aperto tutti i giorni, chiuso lunedì

MATTINO	09.30 - 12.30
SABATO	09.30 - 12.30 16.00 - 18.00

INGRESSO INTERO	Euro 4,00
INGRESSO RIDOTTO	Euro 2,00

Per informazioni:

MU.VI.S.
Tel. 0343 50628 - info@museoviaspluga.it
UFFICIO TURISTICO CAMPODOLCINO
Tel. 0343 50611 - campodolcino@valtellina.it

MULINO MORO DI BOTTONERA - CHIAVENNA

Per informazioni:
CONSORZIO TURISTICO VALCHIAVENNA
Tel. 0343 37485 - consorzioturistico@valchiavenna.com

PARCO ARCHEOLOGICO, BOTANICO DEL PARADISO E CAURGA - CHIAVENNA

Per informazioni:
CONSORZIO TURISTICO VALCHIAVENNA
Tel. 0343 37485 - consorzioturistico@valchiavenna.com

MUSEO DEL PICAPREDA - NOVATE MEZZOLA

Per informazioni:
COMUNE DI NOVATE MEZZOLA
Tel. 0343 63040

GALLERIA DI MINA - VERCEIA

Per informazioni:
FORTE MONTECCHIO NORD, Tel. 0341 940322

MUSEO DEGLI SCAVI DI PIURO:

Per informazioni:
ASSOCIAZIONE ITALO-SVIZZERA PER GLI SCAVI DI PIURO
Cell. 331 9440924 - info@piuroitalosvizzera.net

MUSEO DEL LATTE - MESE

Per informazioni:
CONSORZIO TURISTICO VALCHIAVENNA
Tel. 0343 37485 - consorzioturistico@valchiavenna.com

MUSEO ETNOGRAFICO DI SAMOLAGO FRAZ. SAN PIETRO (CULUMBEE)

Per informazioni: 329 1475838

MUSEO STORICO ETNOGRAFICO NATURALISTICO DELLA VAL CODERA - NOVATE MEZZOLA

Aperto tutti i giorni
ORARIO 8.00 - 18.00

Per informazioni:
ASSOCIAZIONE AMICI DELLA VAL CODERA ONLUS
Tel. 0343 62037 - Cell. 338 1865169 - info@valcodera.com

CENTRO MULTIMEDIALE INFOPIURO - BORGONUOVO DI PIURO

Per informazioni:
CENTRO MULTIMEDIALE INFOPIURO
Cell. 348 3457607 - piuro@infopiuro.it



Mobili De Stefani



Tutto per il vostro arredamento
www.de-stefani.com

Via D. Guanella, 47 23020 MESE (SO) - Tel. 0343 43022



IN SEGUITO AL DPCM COVID-19,
CHIEDIAMO DI VERIFICARE
LE APERTURE DEI MUSEI
DIRETTAMENTE CONTATTANDO
IL CONSORZIO TURISTICO
VALCHIAVENNA 0343 37485



DOMENICA
12/19/26
LUGLIO
dalle 7 alle 18



SS36
Campodolcino
- Madesimo

APERTA
solo a ciclisti
e pedoni

Possibilità di proseguire
fino a Motta alta
dalla strada vecchia
di Pianazzo, ciclabile.

> 200 anni <
della strada
del Donegani



www.valchiavennabike.it
INFO: consorzioturistico@valchiavenna.com
TEL. +39 0343 37485
info@madesimo.eu | TEL. +39 0343 53015

ATTIVITA' E SERVIZI

UFFICI TURISTICI, IMPIANTI RISALITA, PRO LOCO, MUSEI

Consorzio Turistico Valchiavenna
Tel. 0343 37485 Fax 0343 37361
Ufficio Turistico Madesimo
Tel. 0343 53015
Ufficio Turistico Campodolcino
Tel. 0343 50611
Skiarea Valchiavenna, società impianti
Madesimo Tel. 0343 55311
Pro Chiavenna
Chiavenna Tel. 0343 35327
Mu.Vi.S. Museo Via Spluga e Val San Giacomo
Campodolcino Tel. 0343 50628
Museo del Tesoro
Chiavenna Tel. 0343 37152

COMUNITÀ MONTANA E COMUNI DELLA VALCHIAVENNA

Comunità Montana della Valchiavenna
Chiavenna Tel. 0343 33795
Comune di Campodolcino
Tel. 0343 50113
Comune di Chiavenna
Tel. 0343 220211
Comune di Gordona
Tel. 0343 42321
Comune di Madesimo
Tel. 0343 53257
Comune di Mese
Tel. 0343 41000
Comune di Novate Mezzola
Tel. 0343 63040
Comune di Piuro
Tel. 0343 32327
Comune di Prata Camportaccio
Tel. 0343 32351
Comune di San Giacomo Filippo
Tel. 0343 32430
Comune di Samolaco
Tel. 0343 38003
Comune di Verceia
Tel. 0343 44137
Comune di Villa di Chiavenna
Tel. 0343 40507

VIAGGIARE

Bus STPS
Chiavenna Tel. 0343 37485
Trenord
Stazione Chiavenna Tel. 892021
Deposito bagagli
Stazione Chiavenna Tel. 0343 37485
Autostradale Milano-Madesimo
Milano Tel. 02 33910794
Autonoleggio taxi Ciocca
Cell. 338 8332068
Autonoleggio taxi Levi Maurizio
Cell. 335 6300949
Noleggio con conducente Primo Lucchinetti
Cell. 342 9414560
Autoservizi Gavazzi
Talamona Tel. 0342 671225
Cell. 335 7686300
Elitellina elicotteri
Gordona Tel. 0343 42478

AGENZIE VIAGGI

La Magnifica Terra
Chiavenna Tel. 0343 34724
Nuove Mete
Chiavenna Tel. 0343 37683
Terra di Confine
Chiavenna Tel. 0343 36613

AGENZIE IMMOBILIARI

Agenzia Immobiliare Balatti
Chiavenna Tel. 0343 33487
Emmezeta srl
Chiavenna Cell. 393 9790993
Immonline Valchiavenna
Chiavenna Tel. 0343 760190
Mazza Ing. Pierangelo
Chiavenna Tel. 0343 32160
GUIDE ALPINE, ACCOMPAGNATORI
Top Canyon
di Pascal Van Duin, Cell. 335 5470126
Renata Rossi
Guida Alpina, Cell. 333 1905081
Daniele Gadola
Accompagnatore Media Montagna
Cell. 347 7945139
NOLEGGIO ATTREZZATURE SCI
Olympic Sport
Campodolcino Tel. 0343 51244
Madesimo Tel. 0343 54330
La Tana del Ski
Madesimo Tel. 0343 57029
Pedro Ski Center
Madesimo Cell. 347 8941086
Blossom Skis Store
Prata Camportaccio Tel. 0343 36723
SCUOLE SCI, MAESTRI, SCI CLUB
Annarosa Parisi
Cell. 348 2751837
Circolo Sciatori Madesimo
Tel. 0343 56105
Ferruccio Barbieri
Cell. 348 8569765
Roberto Giovannoni
Cell. 335 258462
ALBERGHI
Stella Alpina**
Campodolcino Tel. 0343 50122
Oriental***
Campodolcino Tel. 0343 50014
Conradi***
Chiavenna Tel. 0343 32300
Crimea***
Chiavenna Tel. 0343 34343
San Lorenzo***
Chiavenna Tel. 0343 34902
Maloia**
Dubino Tel. 0342 687936
Spluga****
Dubino Tel. 0342 687400
Emet****
Madesimo Tel. 0343 53395
Mangusta**
Madesimo/Isola Tel. 0343 53095
Posta Montespuga**
Madesimo/Montespuga
Tel. 0343 54234
Soldanella**
Madesimo
Tel. 0343 57011
Vittoria**
Madesimo/Montespuga
Tel. 0343 54250
Piuro***
Piuro/Prosto Tel. 0343 32823
Saligari***
Verceia Tel. 0343 39100
BED & BREAKFAST E CASE VACANZE
Lo Scoiattolo
Campodolcino/Fraciscio
Tel. 0343 50150 Cell. 338 3195386
San Luigi
Campodolcino Cell. 335 8053626

Al Castello
Chiavenna Tel. 0343 36830
Cell. 349 7203070
Al Ponte
Chiavenna Tel. 0343 32314
Cell. 348 2633434
C.S. Cartara
Chiavenna Tel. 0343 35016
Cell. 335 5441975
Casa Ratti
Chiavenna Cell. 348 8568278
Casa Vacanze La Romantica
Chiavenna Cell. 333 8826913
Centro Storico Chiavenna
Chiavenna Tel. 0343 32852
Cell. 334 7114024
La Casetta
Chiavenna Cell. 348 1608186
La Libreria
Chiavenna Tel. 0343 40326
Cell. 349 5572137
La Nonna Costantina
Chiavenna Tel. 0343 290066
Cell. 334 6094839
La Sciora Oliva
Chiavenna Tel. 0343 33041
Cell. 338 9119063
Casa Vacanze Le Vecchie Mura
Chiavenna Cell. 334 3625353
Palazzo Giani
Chiavenna Cell. 333 1363317
Palazzo Salis
Chiavenna Tel. 0343 32283
Ploncher
Chiavenna Cell. 328 1169196
Casa Vacanze Res Albert
Chiavenna Cell. 339 6951728
Rondinella
Chiavenna Tel. 0343 34405
Cell. 320 4439441
Sofi Apartment
Chiavenna Cell. 338 5052059
Spluga
Chiavenna Tel. 0343 33803
Cell. 339 1562141
Vecchia Scuola
Loc. Pianazzola, Chiavenna
Cell. 349 3435130
Chalet Bellavista
Gordona / Loc. Donadivo
Cell. 348 2701377 / 349 4774270
Locanda Cardinello
Madesimo/Isola Tel. 0343 53058
La Corte
Mese Cell. 348 2680542
I Gemelli della Val Codera
Novate Mezzola
Cell. 348 8630787 / 333 4087756
Ca' nei Ronchi Bregaglia
Piuro/Borgonuovo Cell. 339 5697006
Casa Pasini-Foresteria
Piuro/Prosto Cell. 345 5899943
La Malpensada
Piuro/Prosto Tel. 0343 32382
Appartamento Guglielmana Silva
Piuro/Prosto Tel. 0343 34317
Cell. 338 2740916
Piccolo Paradiso
Piuro/Prosto Cell. 338 7924081
Torre Scilano
Piuro/Borgonuovo Cell. 348 5112329
Bergvagabunden
Piuro/S. Croce Tel. 0343 36183
Cell. 339 1127345
Vertemate
Piuro/Prosto Tel. 0343 32521
Cell. 345 4562277
La Stüa
Prata Camportaccio
Tel. 0343 20045 Cell. 334 8197994

Nidoperdue
Prata Camportaccio Cell. 320 2112921
Dello Spluga Il Pertugio
San Giacomo Filippo Cell. 338 5911833
La Quiete
San Giacomo Filippo Loc. Albareda
Cell. 392 3500862 - 333 7257559
Ca' di Ravet
Villa di Chiavenna Tel. 0343 40287
Cell. 348 5830041
Charlotte
Villa di Chiavenna Cell. 340 1446943
AGRITURISMI
Ca' Pianazzola
Chiavenna/Pianazzola Cell. 348 9234656
La Campagnola
Gordona Tel. 0343 21001
Pra L'Ottavi
Gordona Cell. 338 4696401
Locanda Sosta Pincede
Gordona Tel. 0343 20440 43093
La Florida
Mantello Tel. 0342 680846
Agriturismo Val Codera
Novate Mezzola Cell. 333 7807686
Aqua Fracta
Piuro/Borgonuovo Tel. 0343 37336
Al Palaz
Prata Camportaccio/San Cassiano
Tel. 0343 20501, Cell. 366 3419641
La Cà Vegia
Prata Camportaccio/San Cassiano
Cell. 338 4368896
RESIDENCE
Fior di Roccia
Campodolcino/Fraciscio
Tel. 0343 50435
Rezia
Campodolcino Cell. 335 7108529
RISTORO SULLE PISTE
Acquarela
Madesimo Cell. 335 258462
CAMPEGGI
Acquafraggia
Piuro/Borgonuovo Tel. 0343 36755
Campodolcino
Campodolcino Tel. 0343 50097
RIFUGI E OSTELLI
Ostello Al Deserto
Chiavenna Tel. 0343 290000
Cell. 331 7492468
Rifugio Uschione
Chiavenna / Loc. Uschione
Cell. 349 3621056
Rifugio Stuetta
Madesimo / Loc. Stuetta
Tel. 0343 53174, Cell. 339 4671747
Osteria Alpina
Novate Mezzola/Val Codera
Cell. 338 1865169
Rifugio La Locanda
Novate Mezzola/Val Codera
Cell. 339 6122179
Rifugio Savogno
Savogno/Piuro Cell. 366 7101665
Rifugio Frasnado
Verceia/Frasnado Cell. 333 6266504
A TAVOLA
Ca' de Val
Campodolcino Tel. 0343 51122
Europa
Campodolcino Tel. 0343 51062
La Genzianella
Campodolcino/Fraciscio
Tel. 0343 50154
La Montanina
Campodolcino/Gualdera Tel. 0343 50109
Oriental
Campodolcino Tel. 0343 50014

Spluga
da
capogiro

→ **NOVITÀ ESTATE 2020!**

ATTIVITA' E SERVIZI

Stella Alpina
Campodolcino/Fraciscio
Tel. 0343 50122

Suretta
Campodolcino/Motta
Tel. 0343 50124

Al Cenacolo
Chiavenna Tel. 0343 32123

Aurora
Chiavenna Tel. 0343 32708

Conradi
Chiavenna Tel. 0343 32300

Crimea
Chiavenna Tel. 0343 34343

Crotto Al Prato
Chiavenna Tel. 0343 37248

Crotto Giovanantoni
Chiavenna
Cell. 347 2617955

Crotto Ombra
Chiavenna Tel. 0343 290133

Crotto Ubiali
Chiavenna Cell. 345 6017912

La Terrazza
Chiavenna/Pianazzola
Cell. 331 3827470

Passerini
Chiavenna Tel. 0343 36166

Ristorante Pizzeria S. Lorenzo
Chiavenna Tel. 0343 34902

Ristorante Pizzeria Rebelot
Chiavenna Tel. 0343 33000

Trattoria Uomo Selvatico
Chiavenna Tel. 0343 32197

Ristorante Pizzeria Il Vicolo
Chiavenna Tel. 0343 35230

Maloia
Dubino Tel. 0343 687936

Trattoria Dunadiv
Gordona Cell. 348 4420570

Boggia Ristorante
Gordona Tel. 0343 43299

Emet
Madesimo Tel. 0343 53395

Locanda Cardinello
Madesimo Tel. 0343 53058

Mangusta
Madesimo Tel. 0343 53095

Osteria Vegia
Madesimo Tel. 0343 53335

Posta
Madesimo/Montespluga
Tel. 0343 54234

Soldanella
Madesimo Tel. 0343 57011

Vittoria
Madesimo/Montespluga Tel. 0343 54250

Ristorante Quattro Stagioni
Mantello Tel. 0342 680846

Crotasc
Mese Tel. 0343 41003

Chiosco da Gianni
Lungolago di Novate Cell. 346 2246391

Crotto Belvedere
Piuro/Prosto Tel. 0343 33589

Crotto Quartino
Piuro/S. Croce Tel. 0343 35305

Piuro
Piuro/Prosto Tel. 0343 32823

Pizzeria Pink Panther
Piuro/Borgonuovo Tel. 0343 32480

Lanterna Verde
Villa di Chiavenna Tel. 0343 38588

Pizzeria Daniel
Samolaco/Era Tel. 0343 38150

• **PRODOTTI TIPICI**

- **BRISAOLA E SALUMI**
- **Scaramella Macelleria**
Campodolcino Tel. 0343 50175
- **Del Curto Macelleria**
Chiavenna Tel. 0343 32312
- **Panatti Macelleria**
Chiavenna Tel. 0343 32331
- **Macelleria Salumeria Pandini**
Madesimo Tel. 0343 53018
- **Azienda Agrituristica La Fiorida**
Mantello Tel. 0342 680846
- **DOLCI TIPICI**
- **Balgera Panificio**
Chiavenna Tel. 0343 32436
- **Mastai Pasticceria**
Chiavenna Tel. 0343 32888
- **Soul Cake**
Chiavenna Cell. 328 6662421
- **La Dolce Vita**
Madesimo Tel. 0343 53055
- **Stella Pasticceria**
Madesimo Tel. 0343 53260
- **Al Prestinèe**
Mese Tel. 0343 41024
- **Del Curto Simonetta**
Piuro/Prosto Tel. 0343 32733
- **ALIMENTARI**
- **Valtonline**
Chiavenna Tel. 0343 37371
- **Moiola Market**
Madesimo Tel. 0343 53536
- **La Sosta/Blossom Ski Store**
Prata Camportaccio Tel. 0343 36723
- **VINO**
- **Enoteca Marino**
Chiavenna Tel. 0343 32720
- **Enoteca La Specola**
Chiavenna Tel. 0343 32696
- **Hermou Vini**
Chiavenna/Pianazzola Cell. 348 9234656
- **Mamete Prevostini**
Mese Tel. 0343 41522
- **FORMAGGI**
- **Del Curto Formaggi**
Gordona Tel. 0343 41395
- **MIELE**
- **Azienda Agr. Caligari**
Chiavenna Tel. 0343 32070
- **De Stefani Lorenzo**
Prata Camportaccio Tel. 0343 33270
- **PIZZOCCHERI E PASTA FRESCA**
- **Punto e Pasta**
Chiavenna Tel. 0343 34330
- **Pasta e Delizie**
Chiavenna Cell. 339 1754827
- **PIETRA OLLARE**
- **Roberto Lucchinetti**
Piuro/Prosto Tel. 0343 35905
- **BAR, PASTICCERIE E PUB**
- **Chiosco Acqua Merla**
Campodolcino Cell. 339 1965557
- **Bar Piper**
Chiavenna Tel. 0343 37820
- **Il Sorèl**
Chiavenna Cell. 333 5361321
- **Mastai Pasticceria**
Chiavenna Tel. 0343 32888
- **Micheroli Bar Enoteca Grapperia**
Chiavenna Tel. 0343 290343
- **Daniel Irish Pub**
Era di Samolaco Tel. 0343 38150
- **Boggia Pub**
Gordona Tel. 0343 43299
-
-

• **La Dolce Vita**
Madesimo Tel. 0343 53055

• **Stella Pasticceria**
Madesimo Tel. 0343 53260

• **Chiosco da Gianni**
Lungolago di Novate Cell. 346 2246391

• **Il Punto**
San Giacomo Filippo Cell. 340 6258632

• **Moreschi**
Prata Camportaccio Tel. 0343 20257

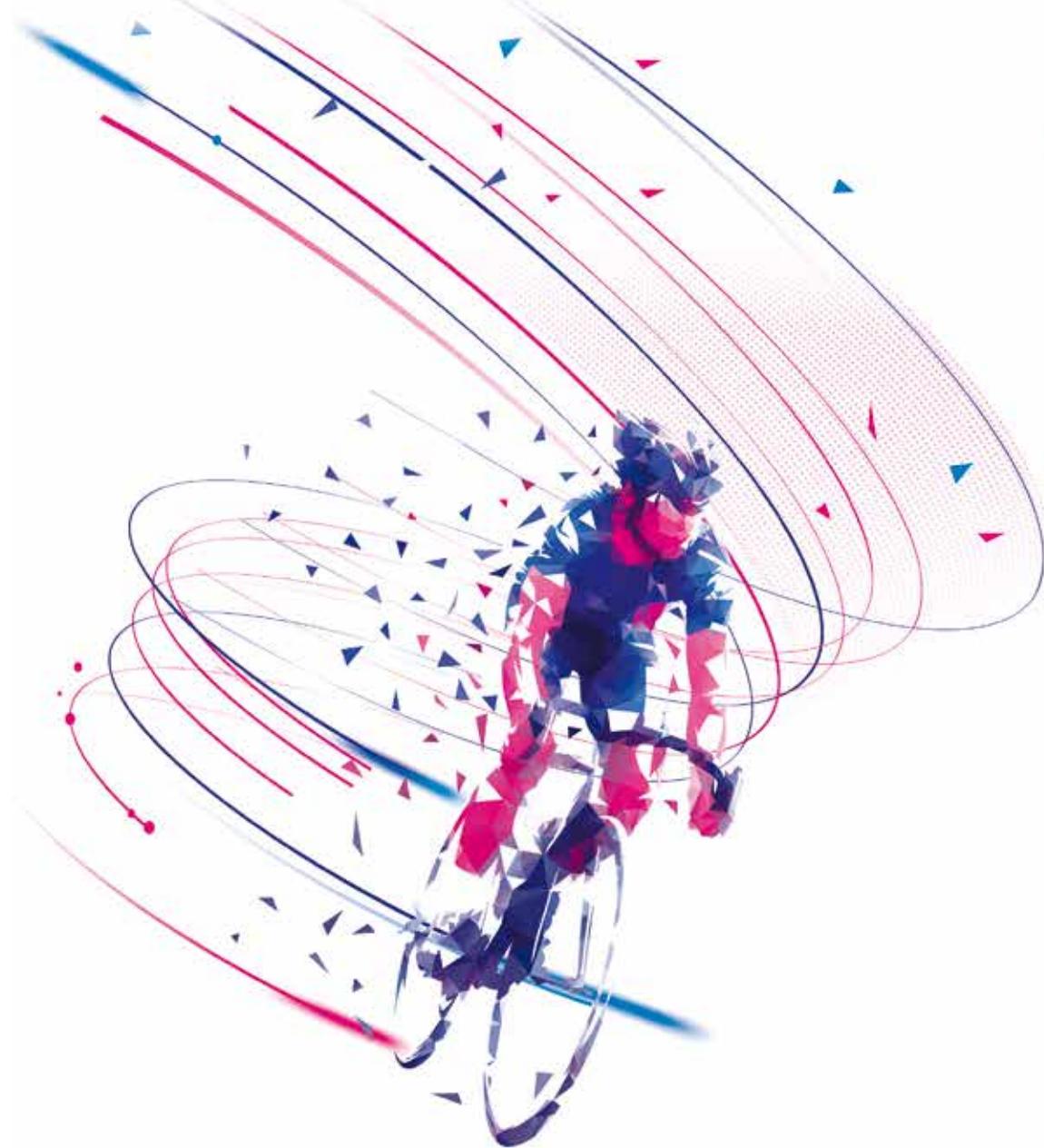
• **SHOPPING**

- **Alle Città d'Italia**
Chiavenna Tel. 0343 290077
- **Effe Tre Sport**
Chiavenna Tel. 0343 34619
- **Il Faggio**
Chiavenna Tel. 0343 33010
- **L'Angolo di Paola**
Chiavenna Cell. 346 7888349
- **La Corte**
Chiavenna Tel. 0343 32431
- **Mariconti Renzo**
Chiavenna Tel. 0343 32638
- **Oreficeria Forny**
Chiavenna Tel. 0343 32149
- **Ottica Forny Renato**
Chiavenna Tel. 0343 35429
- **Post Office**
Chiavenna Tel. 0343 32217
- **Rossi Fiorista**
Chiavenna Tel. 0343 32490
- **Stilnovo**
Chiavenna Tel. 0343 32840
- **Triaca lane**
Chiavenna Tel. 0343 33775
- **Buzzetti Sport**
Madesimo Tel. 0343 53698
- **Il Bianconiglio**
Madesimo Cell. 331 2650606
- **Blossom Ski Store**
Prata Camportaccio Tel. 0343 36723
- **Oscar Cap**
Prata Camportaccio Tel. 0343 35540
- **Punto Verde**
Prata Camportaccio Tel. 0343 20430
- **BENESSERE**
- **Massofisioterapista Franco Faoro**
Chiavenna Tel. 0343 37376
- **Parrucchiere Frikezen**
Chiavenna Cell. 366 2901807
- **Farmacia Dr. Corti**
Novate Mezzola Tel. 0343 44110
- **La Fiorida Farm&Beauty**
Mantello Tel. 0342 680846
- **Hotel Piuro**
Piuro/Prosto Tel. 0343 32823
- **Hotel Oriental**
Campodolcino Tel. 0343 50014
- **SPORT E DINTORNI**
- **Buzzetti Sport - articoli sportivi, noleggio bike ed e-bike**
Campodolcino Tel. 0343 50698
- **Ass. Sport. Basket Chiavenna**
Chiavenna Cell. 333 4926947
- **Ass. US Chiavennese-Polisportiva**
Chiavenna Cell. 347 0883197
- **Centro Polisportivo Valchiavenna**
Piscina, pattinaggio, tennis, calcetto
Chiavenna Tel. 0343 35068
- **Moto Club Valchiavenna**
Chiavenna Cell. 339 1546623
- **Rizzi Sport** Articoli e licenze pesca
Chiavenna Tel. 0343 33787
- **Ass. Sportiva Dilettantistica Hockey Madesimo**
Palaghiaccio - Wellness - Fitness - Squash - Bar-Pizzeria
Madesimo Cell. 335 1333813
- **Team Adventure Madesimo**
Escursioni in motosilitta ,centro e-bike
Madesimo Tel. 0343 56222
- **E-bike rental tours**
Talamona Cell. 329 3774937

• **ANIMAZIONE MUSICA**

- **Associazione Coro Nivalis**
Chiavenna info@coronivalis.it
- **Events&Festival**
Chiavenna Cell. 346 3121175
- **Hoppla'**
Società servizi, animazione, eventi
Chiavenna Tel. 0343 33041
- **Le Chiavi d'Argento**
Chiavenna Tel. 0343 32718
- **Soc. Coop. Nisida**
Chiavenna Tel. 0343 290000
- **AZIENDE**
- **Del Zoppo Bresaole**
Buglio in Monte Tel. 0342 620019
- **Wintersport snc**
Chiavenna Tel. 0343 35984
- **Fic Spa**
Mese Tel. 0343 41051
- **Acqua Frisia Srl**
Piuro/Santa Croce Tel. 0343 36202
- **Pastificio di Chiavenna**
Prata Camportaccio Tel. 0343 32757
- **Penz**
Prata Camportaccio Tel. 0343 37262
- **Salumificio Panzeri**
Piuro/Prosto Tel. 0343 33641
- **UTILITA' VARIE**
- **STUDI COMMERCIALISTI**
- **Studio Morelli Massimiliano e Associati**
Chiavenna Tel. 0343 33141
- **Studio Trinchera Giacomo Dino**
Chiavenna Tel. 0343 33484
- **Dott. Tassi Giorgio**
Sondrio Tel. 0342 515166
- **VARIE**
- **Comune di Buglio in Monte**
Tel. 0342 620020
- **DMG sas**
Campodolcino Cell. 333 4591915
- **Elettroimpianti Fanetti**
Chiavenna Tel. 0343 32159
- **GDC cartolibreria**
Chiavenna Tel. 0343 32330
- **Parrocchia di San Lorenzo**
Chiavenna Tel. 0343 32117
- **Rotalit Tipografia**
Chiavenna Tel. 0343 32179
- **Scaramellini Alessandro**
Chiavenna Tel. 338 8174247
- **Spluga Petroli**
Chiavenna Tel. 0343 20033
- **Telnext srl**
Chiavenna Tel. 0343 35707
- **Francesco Pedretti Multiservice**
Gordona Cell. 338 8048475
- **Consorzio Alpe Montespluga**
Madesimo Tel. 346 2261726
- **Hendrik Bonetti**
Mello Cell. 339 1070776
- **Prevostini Rosa**
Mese Tel. 0343 41227
- **Soc. Coop. Sociale La Quercia**
Mese Tel. 0343 43041
- **Falegnameria Pasini**
Piuro/Prosto Tel. 0343 33021
- **Frigoimpianti Moruzzi**
Prata Camportaccio Tel. 0343 20612
- **Eurekostore s.r.l.**
Samolaco Tel. 800 097715
- **Unione Commercio**
Sondrio Tel. 0342 533311
-
-

DAL 29 AGOSTO AL 5 SETTEMBRE 2020 GIRO D'ITALIA GIOVANI UNDER 23



GIRO D'ITALIA
GIOVANI
U23
enel

UCI EUROPE TOUR

ITALIA CONI

FEDERAZIONE CICLISTICA ITALIANA

Regione Lombardia

www.giroditaliau23.it

#giroditaliau23



Venerdì 4 SETTEMBRE

LECCO (LC) - MONTESPLUGA (SO)



VALCHIAVENNA VACANZE

DISTANZE
 da Como 100 km
 da Milano - Linate 123 km
 da Varese 128 km
 da Orio al Serio 146 km
 da Malpensa 172 km
 da Brescia 191 km

Gentili lettori, Valchiavenna Vacanze viene distribuito gratuitamente presso i nostri uffici turistici ed è disponibile anche on line. Per la spedizione in Italia vi richiediamo un contributo di almeno 10 euro, dall'estero di almeno 20 euro per 4 numeri da versare direttamente presso i nostri uffici turistici oppure sui seguenti conti correnti:

Dear readers, Valchiavenna Vacanze continues to be distributed free of charge at our tourist information offices and remains available on line. For mailing purposes however we would invite a contribution of at least 10 euro in Italy, at least 20 euro abroad every 4 issues, which can be paid directly at our information offices at Chiavenna or Campodolcino or to the following bank account:

Banca Popolare di Sondrio (Filiale di CHIAVENNA)	Credito Valtellinese (Filiale di CHIAVENNA)	Conto Corrente Postale
IBAN: IT31U0569652110000044500X53	IBAN: IT14U0521652110000000011101	IBAN: IT67V0760111000001013471980
BIC/SWIFT: POSOIT2102K	BIC/SWIFT: BPCVIT2S	BIC/SWIFT: BPPITRRXXX

O tramite bollettino postale: C/C n. 1013471980 intestato a Consorzio per la promozione turistica della Valchiavenna.
 Causale: contributo spese di spedizione Valchiavenna Vacanze.

Per ricevere i prossimi numeri di Valchiavenna Vacanze direttamente a casa tua effettua il versamento, compila questo coupon e consegnalo via mail, posta, fax o di persona agli uffici del Consorzio Turistico Valchiavenna unitamente alla ricevuta del versamento a contributo delle spese per la spedizione. Ogni stagione ti invieremo il nostro magazine, informandoti sulle novità e le iniziative turistiche che riguardano la Valchiavenna.

To receive future issues of Valchiavenna Vacanze directly at your home address please complete this coupon and send by mail, post, fax or in person to the offices of the Consorzio Turistico Valchiavenna together with proof of payment made towards the cost of mailing. We will then be in a position to forward copies each and every season including up to date information of initiatives and new opportunities for visitors throughout our very special Valchiavenna.

Nome-Name

Cognome-Surname

Città-Town Cap-Postcode

Via-Street Provincia-Country

Nazione-Nation e-mail

Da consegnare a Consorzio di Promozione Turistica - P.za Caduti per la Libertà, 3 - 23022 Chiavenna (So)
 telefono 0343 37485 - fax 0343 37361 - e-mail: consorzioturistico@valchiavenna.com
 Scopri le novità in anteprima: iscriviti alla newsletter mensile del "Consorzio per la Promozione Turistica della Valchiavenna".
 Iscriviti subito! www.valchiavenna.com

INFORMATIVA AI SENSI DEL REGOLAMENTO UE 2016/679 SULLA PROTEZIONE DEI DATI PERSONALI
 I dati personali acquisiti dal Consorzio per la promozione turistica della Valchiavenna 23020 - Chiavenna (SO) Piazza Caduti della libertà, sono utilizzati esclusivamente per lo svolgimento delle attività di promozione delle iniziative turistiche e culturali della Valchiavenna. I dati personali trattati non sono comunicati e/o trasmessi a terzi. Ai sensi del Regolamento UE 2016/679 si ha il diritto di accedere ai propri dati chiedendone la correzione, l'integrazione, la cancellazione o il blocco.
 Qualsiasi richiesta può esserci comunicata a consorzioturistico@valchiavenna.com

Marco +39 333 4591915
 Serena +39 348 8413791
info@arredamentidmg.it



www.arredamentidmg.it
[dmg.arredamenti](https://www.facebook.com/dmg.arredamenti) f
[dmg.arredamenti](https://www.instagram.com/dmg.arredamenti) @



progettiamo e arrediamo insieme i tuoi spazi



Laboratorio: via Fraciscio 5, Campodolcino - Negozio: via Corti 73, Campodolcino - Showroom: piazza Ploncher 2, Chiavenna

Fonte dal 1867



ACQUA FRISIA, un dono della natura!

Acqua
Frisia
f @ in

www.acquafrisia.com